dorfheftli

Das informative Monatsmagazin für Seengen

04/2018



Titelbild: Osterdekoration beim Bärenplatz

Onlineausgaben: www.dorfheftli.ch www.facebook.com/dorfheftli

Tankrevisionen
Hauswartungen
Entfeuchtungen
eris mann
Erismann AG
5616 Meisterschwanden
Tel. 056 667 19 65
www.erismannag.ch

ASS
AQUA SEC SERVICE
Bautrocknung / Entfeuchtung
Wasserschaden-Sanierung
Wäschetrockner / Entfeuchter
Meisterschwanden, 056 667 19 64
www.aquasecservice.ch

Praxis Cornelia Matter
Naturheilpraktikerin mit eidg. Diplom in Traditionelle Chinesische Medizin TCM
Akupunktur, Tuina, Medizinisches Qi Gong, Shiatsu,
Diätetik, Phytotherapie West-TCM
Hubpüntstrasse 7, 5707 Seengen Tel. +41 62 775 16 50 www.akupunktur-seengen.ch



Aus dem Gemeinderat



Geschätzte Seengerinnen und Seenger

Unsere Casa Hubpünt

Wir sind stolz. Stolz auf das Erreichte. Stolz auf die Casa Hubpünt – das Betreute Wohnen im Alter in Seengen. Wahrlich ein Gemeinschaftswerk von besonnenen und weitsichtigen Akteuren. Zum einen die Sensato AG mit dem zukunftsgerichteten Konzept des Betreuten Wohnens im Alter, dessen Betrieb nun so gar nicht an ein Altersheim erinnert. Zum anderen die Chestonag Automation AG als Mehrheitsaktionärin der Trägerschaft Seniorenzentrum Hubpünt AG, die diese Investition langfristig getätigt hat sowie - zwar schon lange unterwegs, doch schlussendlich wild entschlossen – die Einwohnergemeinde Seengen als zweite Investorin, die nun ihren Bürgerinnen und Bürgern etwas Einmaliges bieten kann – ein Betreutes Wohnen im Alter, das Alt und Jung weit über die Gemeinde und die Region zu begeistern vermag.

Seit der Eröffnung am 2. Oktober 2017 bin ich regelmässig in der Casa Hubpünt gewesen. Beruflich und privat. Immer erwartungsvoll hinein in die Casa Hubpünt und mit einem Lächeln auf dem Gesicht wieder auf den Heimweg. Egal ob zu Besuch bei Verwandten, bei Bürgern unserer Gemeinde oder auch immer häufiger zum Essen. Das öffentliche Restaurant und dessen Küche passen gut in das vorzüg-

Impressum

Herausgeberin: Dorfheftli GmbH, Hauptstrasse 2, Postfach 50, 5734 Reinach, 062 765 60 00, dorfheftli.ch, dorfheftli@artwork.ch

Verlags-/Geschäftsleitung: Heinz Barth

Redaktionsleitung: Thomas Moor (tmo.). **Redaktoren:** Jennifer Loosli (jlo), Fabienne Hunziker (fhu). **Reporter:** Peter Siegrist (psi), Elsbeth Haefeli (eh), Peter Eichenberger (ei), Silvia Gebhard (sg), Franz Feuerhuber (Feusibär), Andreas Walker (aw).

Werbeberatung: Hans Ruedi Eichenberger (Seetal), Renata Bolliger (Wynental), Nicole Schmid (Luzerner Seetal)

Erscheinung Print: Einmal pro Monat, jeweils am zweiten Mittwoch
Drucklegung: Erster Mittwoch des Monats, 8.00 Uhr

Tagesaktuelle Onlinedienste: dorfheftli.ch und facebook.com/dorfheftli

WEMF-beglaubigte Gratisauflage 2017:
Auflage Dorfheftli Seengen: 1754, Gesamtauflage: 15 882

Abopreise: CHF 50.–/Jahr (inklusive MWST). Ausland auf Anfrage.

Inserate: Insertionsmöglichkeiten und -preise unter dorfheftli.ch

Produktion: artwork ag, 5734 Reinach, artwork.ch

Druck: Urs Zuber AG, 5734 Reinach, urszuber.ch

Copyright: Für den gesamten Inhalt bei Dorfheftli GmbH. Nachdruck oder Vervielfältigung jeder Art, auch auszugsweise oder für Onlinedaten, ist nicht gestattet. Für unverlangte Zusendungen wird jede Haftung abgelehnt.

myclimate **myclimate-Zertifizierung:**
01-15-709070, Klimaneutrale Produktion

Dorfheftli GmbH ist ein Unternehmen der artwork-Gruppe

immo consult lindenmann
Simona Lindenmann
5616 Meisterschwanden
www.ic-immoconsult.ch
056 664 70 10
ic



Aus dem Gemeinderat – Fortsetzung

liche Angebot der Gastronomie unserer Gemeinde. Insbesondere eilt der hausgemachten Patisserie ein toller Ruf voraus. Es geht unseren Senioren gut in der Casa Hubpünt. Die Erwartungen und Anliegen an dieses hoch anspruchsvolle Projekt sind voll und ganz erfüllt worden. Auch war der Projektablauf einzigartig und problemlos und als Tüpfchen auf dem 1i» mit einer finanziellen Punktlandung. Alle Beteiligten sind stolz.

Ganz speziell freut es mich jeweils, wenn ich die Bewohnerinnen und Bewohner bei Gesellschaftsspielen im öffentlichen Restaurant mit den vielen Besuchern von nah und fern antreffe. Sei es beim «Elferraus» oder bei einem gemütlichen «Jass». Dem Gemeinderat ist es ein Anliegen, dass die Eintrittsschwellen möglichst tief sind und die Casa Hubpünt möglichst rasch nicht mehr von unserem Dorf wegzudenken ist. Dazu tragen Sie, liebe Seengerinnen und Seenger tagtäglich bei. Die Auslastung stimmt uns zuversichtlich und wir freuen uns über die positiven Rückmeldungen der Bewohnerinnen und Bewohner aber auch der unzähligen Besucher, welche sich für unsere Casa interessieren.

Am 21. April 2018 weihen wir die Casa Hubpünt feierlich ein. Ein Fest für die Bewohnerinnen und Bewohner, die Mitarbeitenden der Casa Hubpünt sowie ein Fest für die Einwohnerinnen und Einwohner von Seengen und Umgebung soll es werden. Es wird ein ganz spezieller Tag werden und für alle in guter Erinnerung bleiben. Feiern Sie mit uns die Einweihung der Casa Hubpünt und geniessen Sie einen unvergesslichen Tag. Wir freuen uns auf Sie!

Ihr Jörg Bruder
Gemeindeammann

Gemeindenachrichten

Stimmbeteiligung
Die Stimmbeteiligung bei den Abstimmungen vom 04. März 2018 lag bei 59 %. Von 1669 abstimmenden Personen haben 96,7 % brieflich und 3,3 % an der Urne abgestimmt. Leider waren 21 briefliche Stimmabgaben ungültig, weil die Vorschriften nicht beachtet wurden. In den meisten Fällen wurde vergessen, den Stimmrechtsausweis zu unterschreiben oder die Stimmzettel befanden sich nicht im Stimmzettelcouvert. Bei Unklarheiten steht die Gemeindekanzlei Seengen gerne für Auskünfte zur Verfügung.

Jungbürgerfeier
Die Jungbürgerinnen und Jungbürger, es handelt sich dieses Jahr um den Jahrgang 2000, werden traditionsgemäss zur Gemeindeversammlung vom 08. Juni 2018 mit anschliessendem Nachtessen eingeladen. Der Gemeinderat hofft, möglichst viele Jungbürgerinnen und Jungbürger an diesem Anlass begrüssen zu dürfen.

Steuererklärung; Einreichungsfrist 31. März
Die Steuererklärung für das Jahr 2017 ist per 31. März 2018 beim Regionalen Steueramt Seengen einzureichen. Bei selbstständig Erwerbenden ist der Einreichungstermin der 30. Juni 2018. Fristverlängerungen sind rechtzeitig und schriftlich zu beantragen. Für allfällige Auskünfte steht das Regionale Steueramt Seengen gerne zur Verfügung (steueramt@seengen.ch; Telefon 062 767 63 20). Fristverlängerungen können auch online beantragt werden www.ag.ch/steuern.

Provisorische Steuerrechnung / Bezahlung der prov. Steuern 2018
Entspricht die provisorische Rechnung nicht den aktuellen steuerlichen Gegebenheiten (zu hoch oder zu niedrig), dann kontaktieren Sie das Steueramt, Tel. 062 767 63 20 oder steueramt@seengen.ch, und beantragen eine Anpassung der provisorischen Rechnung. Bitte beachten Sie: Offensichtlich übersetzte, nicht in Rechnung gestellte Zahlungen können von der Gemeinde zurückbezahlt oder auf andere Forderungen umgebucht werden. Die provisorischen Steuern 2018 sind bis am 31. Oktober 2018 zu bezahlen. Für Ausstände wird ab 1. November 2018 ein Verzugszins von 5.1 % in Rechnung gestellt. Bei Zahlungsschwierigkeiten setzen Sie sich bitte rechtzeitig mit der Finanzverwaltung Seengen, Tel. 062 767 63 30 oder finanzverwaltung@seengen.ch, in Verbindung.

Steuererklärungsdienst für Menschen ab 60 Jahren
Der Steuererklärungsdienst der Pro Senectute hilft älteren Menschen, ihre Steuererklärung korrekt und vollständig auszufüllen, termingerecht einzureichen und damit unnötige Ausgaben zu vermeiden. Die Pro Senectute-Mitarbeitenden sind erfahrene und kompetente Fachpersonen. Diskretion und Verschwiegenheit sowie regelmässige Weiterbildung sind für alle Mitarbeitenden der Pro Senectute Aargau selbstverständlich. Interessierte melden sich während den Bürozeiten unter der Telefon-Nr. 062 837 50 70 oder per E-Mail: info@ag.pro-senectute.ch.

Personelles
Als neue Stellvertreterin des Leiters Finanzen wurde Sarah Koch, Rupperswil, gewählt. Sie wird ihre Stelle am 01. Juli 2018 antreten. Gemeinderat und Personal heissen Sarah Koch schon heute herzlich willkommen und wünschen ihr einen guten Start.

Höckerschwäne am Hallwilersee
Die Höckerschwanpopulation am Hallwilersee ist zu einem Problem geworden. Die Schwäne verkoten die ufernahen Wiesen und bereiten insbesondere der Landwirtschaft grosse Probleme. Aufgrund der aktuellen Rechtslage kann nicht mehr – wie dies früher der Fall war – regulierend eingegriffen werden. Die Dienststelle Landwirtschaft und Wald des Kantons Luzern hat deshalb in Zusammenarbeit mit der zuständigen Fachstelle des Kantons Aargau einen Entscheidentwurf erarbeitet, wonach die Höckerschwanpopulation wieder reguliert werden soll. Der Gemeinderat Seengen hat sich im Rahmen einer Vernehmlassung positiv zum Entwurf geäussert. Mit den Regulierungsmassnahmen soll der Verein Schwanenkolonie beauftragt werden, da er über die nötige Erfahrung für diese Aufgabe verfügt.

Gemeindenachrichten – Fortsetzung

Erteilte Baubewilligungen

Steiner AG, Worblaufen, für eine Projektänderung zum Baugesuch 2015-38 (Neubau Mehrfamilienhaus, Umbau Gebäude Seeweg 1), Ersatz Stützmauer, Parzelle Nr. 1358, Badweg. **Carol Isler**, Seengen, für eine Gartenumgestaltung und die Erweiterung der Parkplatzes, Parzelle Nr. 1197, Neugasse 9. **Oekoplan Architekten GmbH**, Buchs, für eine Projektänderung zum Baugesuch 2015-0011, Steinbrunnengasse.

Abfallsammeltermine

Entsorgungsstation Gerbi:
Montag, 9.30 – 11.30 Uhr; Mittwoch, 16.00 – 18.00 Uhr; Samstag, 9.00 – 12.00 Uhr, 13.00 – 15.00 Uhr

Altglas
Ausspülen, farbgetrennt einwerfen. Entsorgungsstation Gerbi

Altkleider
Abgabe in der Entsorgungsstation Gerbi oder am Sammeltag, 28. April und 20. Oktober 2018 in den dafür verteilten speziellen Säcken bereitstellen.

Altmetall
Brennbares Material entfernen. Entsorgungsstation Gerbi

Altöl/Fett
Entsorgungsstation Gerbi. Nicht in die Kanalisation schütten!

Altpapier/Karton
Jeweils donnerstags: 26. April, 5. Juli, 27. September, 13. Dezember 2018. Papier und Karton **separat** gebündelt (keine Tragtaschen) an den Kehrichtsammelplätzen bereitstellen. Vor Nässe schützen. Abgabe auch in der Entsorgungsstation Gerbi

Aluminium
Ausspülen, ohne Fremdmaterial. Alu ist nicht magnetisch (Alu-Signet beachten!) Abgabe in der Entsorgungsstation Gerbi

Ast- und Strauchanlieferung
Annahme nur von 15.00 bis 16.00 Uhr in der Entsorgungsstation Gerbi. Jeweils samstags: 9. Juni, 15. September, 13 Oktober, 10. Novenber 2018

Autobatterien, Pneus
Sind den Lieferanten zurückzugeben

Batterien
Die Verkäufer von Batterien sind zur Rücknahme verpflichtet. Abgabe auch in der Entsorgungsstation Gerbi

Bauschutt
Entsorgungsstation Gerbi. Nur Kleinmengen bis 25 kg. Bei grösseren Mengen einen Muldenservice anfragen

Elektrogeräte
Rückgabe an Verkaufsstellen oder Entsorgungsstation Gerbi

Gifte, Chemikalien, Medikamente
Rückgabe in Originalgebinde an den Lieferanten oder kleine Mengen an Apotheke Seengen. Auf keinen Fall in die Kanalisation schütten!

Grünabfuhr
Jeweils freitags: 20. April, 4./11./18./25. Mai, 1./8./15./29. Juni, 13./27. Juli, 10./24. August, 7./21. September, 5./19./26. Oktober, 2./16./23. November, 7. Dezember. Das Grüngut muss am Abfuhrtag um 7.00 Uhr am Abholort bereit stehen. Nur in Normcontainern oder in Bündeln von max. 200 cm Länge und einem Gewicht bis 30 kg mit einer offiziellen Grüngutvignette bzw. -marke bereitstellen

Grünabfuhr-Jahresvignette:

bis 240 Liter	CHF 130.00
bis 800 Liter	CHF 380.00

Gebührenmarken:

Bündel (max. 200 cm Länge bis 30 kg)	CHF 11.00
Grüncontainer (bis 240 Liter)	CHF 11.00

Verkaufsstelle: Volg Seengen und VOI Migros

Grüngut
Im Hausgarten kompostieren oder bei grösseren Mengen Kompostieranlage Häfeli AG, Seonerstrasse 85, Lenzburg

Grüngutanlieferung
Jeweils samstags beim Aufbereitungsplatz Wangenhölzli in Fahrwangen. Annahme von 16.00 bis 17.00 Uhr. Daten: 21. April, 5./19. Mai, 2./16./30. Juni, 14./28. Juli, 11./25. August, 8./22. September, 6./20. Oktober, 3./17. November, 1. Dezember 2018. Die Gebühren sind vor Ort zu begleichen. Ab Woche 50 sind Lieferungen nach telefonischer Vereinbarung (079 313 03 11) möglich.

Häckseldienst
Jeweils donnerstags: 13. September, 11. Oktober, 8. November 2018. Am Vorabend des Häckseltages geordnet und ungebündelt auf gut zugänglichem Vorplatz deponieren. Vor Nässe schützen. Sackgassen werden nur auf telefonische Voranmeldung bedient.

Kehrichtabfuhr
Jeden Mittwoch. Ausgefallene Touren werden in der Regel am Dienstag vorgeholt (siehe sep. Publikation im Lenzburger Bezirksanzeiger). Kehrichtsäcke am Morgen der Sammeltage (NICHT am Vortag!) in den offiziellen Säcken der Gemeinde bereitstellen.

Grundgebühren:

Grundgebühr pro Haushalt 1 bis 2 Personen	CHF 20.00
Grundgebühr pro Mehrpersonenhaushalt	CHF 30.00
Grundgebühr pro Betrieb	CHF 50.00

Gebührenmarken:

Gebührenmarken bis 8 kg	CHF 2.60

Verkaufsstellen: Volg Seengen, VOI Migros, Finanzverwaltung Seengen (nur für Grossabnehmer)

Offizielle Kehrichtsäcke/Containerplomben:

Containerplombe bis 800 Liter	CHF 36.20
Kehrichtsäcke 110 Liter	CHF 4.60
Kehrichtsäcke 60 Liter	CHF 2.60
Kehrichtsäcke 35 Liter	CHF 1.60
Kehrichtsäcke 17 Liter	CHF 0.95

Verkaufsstellen: Volg Seengen, VOI Migros, Finanzverwaltung Seengen (nur Plomben für Grossabnehmer)

Kerzenresten, Korkzapfen
Entsorgungsstation Gerbi

Leuchtstoffröhren, Sparlampen
Unzerbrochen an Verkaufsstellen oder Entsorgungsstation Gerbi

Mäuseschwänze
Entsorgungsstation Gerbi. Nur Montag von 9.30 bis 11.30 Uhr und Mittwoch von 16.00 bis 18.00 Uhr

Nespresso-Kapseln
Entsorgungsstation Gerbi

PET
Rückgabe an Verkaufsstellen oder Entsorgungsstation Gerbi

Polystyrol-Schaumstoffe
Entsorgungsstation Gerbi

Schuhe
In brauchbarem Zustand, Entsorgungsstation Gerbi

Sperrgut
Abgabe in der Entsorgungsstation Gerbi

Stahlbüchsen
Nur saubere Dosen ohne Etiketten, Entsorgungsstation Gerbi

Tierkadaver
ARA Hallwilersee, 062 777 18 26. Montag von 14.00 bis 16.00 Uhr, Mittwoch von 8.00 bis 9.00 Uhr und Freitag von 14.00 bis 15.30 Uhr

Vereinsnachrichten

Bibliothek
Montag geschlossen; Dienstag, 17.00 bis 19.00 Uhr; Mittwoch, 9.30 bis 11.30 Uhr; Donnerstag, 9.30 bis 11.30 Uhr; 17.00 bis 19.00 Uhr; Freitag, 9.30 bis 11.30 Uhr; Samstag 9.00 bis 12.00 Uhr. Während der Schulferien nur samstags geöffnet

Boniswil-Seengen Basket
Training Damen 1: Dienstag, 19.00 bis 20.30 Uhr, MZH Seengen; Freitag, 19.30 bis 21.00 Uhr, Turnhalle Boniswil. Training Damen 2: Donnerstag, 20.30 bis 22.00 Uhr, MZH Seengen; Samstag, 10.30 bis 12.00 Uhr, Turnhalle Boniswil. Training Herren: Montag, 20.30 bis 22.00 Uhr, MZH Seengen. Infos: www.boniswilbasket.ch

Elternkreis Seengen
Infos: Eva Steiner, 062 777 08 05, e.steiner@elternkreisseengen.ch., www.elternkreisseengen.ch

Frauenverein Seengen
Do., 26.04.2018, 19.30 Uhr: Vortrag von Denise Gunkel, Notarin in Lenzburg zum Thema «Vorsorgeauftrag und Patientenverfügung» in der Aula, Schulhaus 4. Infos: www.frauenverein-seengen.ch oder bei der Präsidentin Christine Schär, chr.schaer@bluewin.ch

Frauenturnverein Seengen
Turnzeiten: Montag, 18.00 bis 19.00 Uhr, Turnhalle 3, Fitness/Stretching, offen für alle; Montag, 20.00 bis 21.30 Uhr, Turnhalle 3; Dienstag, 20.15 bis 21.30 Uhr, Volleyball Mixed, Halle 3; Mittwoch, 20.00 bis 22.00 Uhr, Turnhalle 3. Infos: Erika Rihner 062 775 07 16, 079 759 48 76 oder erika.rihner@gmx.ch, www.ftvseengen.ch

Guuggenmusik Sompfguugger
Infos: praesi@sompfguugger.ch, Infos: www.sompfguugger.ch

Gewerbeverein Seetal
Infos: www.gv-seetal.ch, info@gv-seetal.ch. Präsident Martin Bolliger, Telefon 079 320 07 36

Jodlerchörli Seengen
Wir proben jeweils am Mittwochabend von 20.00 bis 22.00 Uhr im Musikgrundschulzimmer Haus 5 der Schule Seengen. Infos unter: au.fischer@bluewin.ch oder Ueli Fischer, 062 777 10 05

Kindertanzgruppe
Tanzprobe jeweils jeden 2. Mittwoch von 13.15 bis 14.00 Uhr auf der Bühne der neuen Mehrzweckhalle Seengen. Während der Schulferien findet kein Tanzen statt. Infos: Ursula Bruder, ursula-bruder@bluemail.ch oder Telefon 062 767 90 99

Kirchenchor
Die Proben sind jeweils dienstags von 20.00 bis 21.45 Uhr im Kirchgemeindehaus. Während der Schulferien sind keine Proben. Infos: Yvonne Siegrist, 062 777 04 50

Kynologischer Verein Seetal
Übungszeiten: Samstag von 16.00 bis 18.00 Uhr, Sonntag von 9.00 bis 11.00 Uhr. Infos: Bea Sager, bea.sager@sunrise.ch oder Tel. 062 775 11 43

Landfrauenverein
Infos: Lisa Siegrist, Bergstrasse 19, Tel. 062 777 10 64

Männerturnverein Seengen
Trainingszeiten jeweils am Mittwoch von 20.00 bis 22.00 Uhr. Weitere Informationen erhalten Sie direkt bei Präsident Hans Sandmeier 062 777 24 59 oder auf der Website www.mtvseengen.ch

Musikgesellschaft
Spielen Sie ein Blasinstrument und möchten Sie in der Musikgesellschaft Seengen (Brassband) mitspielen? Gesamtproben jeden Donnerstag 20.15 Uhr in der Aula in Seengen. Vor Konzerten und Auftritten auch Dienstagabend 20.15 Uhr. Infos: www.mgseengen.ch oder Daniel Hauser, 079 505 52 49

Natur-und Vogelschutzverein Seengen
Erhalten und Pflegen von Lebensräumen für bedrohte Tiere und der Artenvielfalt einheimischer Pflanzen. Veranstaltungen zum Thema Natur. Möchten Sie die Aktivitäten des NVS Seengen aktiv oder passiv unterstützen? Infos: www.natur-im-seetal.ch

Pfadi Hallwyl
Immer (bis auf wenige Ausnahmen) am Samstagnachmittag. Infos: www.pfadi-hallwyl.ch

Pro Senectute
Mittagstisch jeweils freitags um 11.45 Uhr im Restaurant Rebstock: 20. April, 18. Mai, 15. Juni, 17. August, 21. September, 19. Oktober, 16. November, 21. Dezember. An- und Abmeldung: Elsa Wacker, Tel. 062 777 12 23 oder Sonja Zingg, Tel. 062 777 06 88. Herzlichen Dank den Seengern für das schöne Ergebnis im Zusammenhang mit der Herbstsammlung der Pro Senectute.

Samariterverein
Infos: www.samariter-seengen.ch oder bei Präsidentin Maja Sandmeier 062 777 24 59 / majasandmeier@bluemail.ch

Samariterjugendgruppe, Help Hallwilersee
Hast du Lust, dich einmal im Monat mit Kindern und Jugendlichen aus der Umgebung zu treffen, gemeinsam zu spielen, basteln und etwas über 1. Hilfe zu lernen? Dann bist du bei uns genau richtig. Die Übungen finden jeweils samstags von 14.00 bis 17.00 Uhr in der Regel in der Mehrzweckhalle Fahrwangen statt. Infos: Franziska Buri, Tel. 062 777 46 33, franziska.buri@bluewin.ch oder www.help-hallwilersee.jimdo.com

Seniorenturner Seengen
Trainingszeiten jeweils Mittwochnachmittag von 16.30 bis 17.30 Uhr in der Turnhalle 3. In den Turnstunden werden die etwas steif gewordenen Gelenke und Muskeln wieder gelockert und mit eingestreuten Spielen interessant gestaltet. Neumitglieder ab 65 Jahren sind bei uns herzlich willkommen. Infos: Armando Mühlheim, Tel. 061 411 75 22 oder: armandeos2@gmail.com

Seniorenturnerinnen Seengen
Turnzeiten jeweils Mittwochnachmittag von 15.00 bis 16.00 Uhr in der Turnhalle 3. Ganzheitliches sanftes Training zur Erhaltung und Aktivierung von Mobilität. Wir freuen uns über Neumitglieder. Infos: Annalise Kaufmann, Tel 062 777 29 04 oder axakaufmann@bluewin.ch

Spielgruppe Seengen
Montag bis Freitag, 8.30 bis 11.00 Uhr. Infos: Marcella Lüthi, Tel. 062 777 61 00, m.luethi@elternkreisseengen.ch

Sport Club Seengen
Clubhaus: Hat nun an jedem Spiel auf dem Musterplatz geöffnet. Gesucht: Spielerinnen für Damenmannschaft, Training Mo. und Mi., 19.30 bis 21.00 Uhr, + Match am Wochenende, ab 16 Jahren. Spieler für Seniorenmannschaft (30+), Training Mi., 19.30 bis 21.00 Uhr, plus Match am Wochenende. Info: scseengen@gmail.com, www.scseengen.ch

Sportfischerverein Hallwilersee
www.sfv-hallwilersee.ch, Auskunft: Martin Fischer 079 698 69 15 oder Patrick Fischer 079 642 42 16

TonArt
Gesangsprobe jeweils Mittwochabend, 20 bis 22 Uhr in der Aula der Schulanlage. Während der ordentlichen Schulferien finden keine Proben statt. Infos: Dave Würmli, davewuermli@gmx.ch, Tel. 062 775 06 35 oder www.tonart-seengen.ch

Tennisclub Hallwilersee
Strandbadweg, 5617 Tennwil. Neumitglieder sind herzlich willkommen. Infos: Marina Heusi, Präsidentin TCH, 079 566 21 27, info@tc-hallwilersee.ch

Trachtengruppe Seengen
Tanzprobe jeweils Mittwoch von 20.15 bis 22.00 Uhr auf der Bühne der neuen Mehrzweckhalle Seengen. Weitere Auskunft gibt gerne Rosmarie Sandmeier, Tel. 062 777 34 47, 076 464 23 94 oder romi.sandmeier@bluewin.ch

Turnverein
Turnzeiten Männer: Dienstag, 20.15 bis 22.00 Uhr, Doppelturnhalle und Freitag, 20.15 bis 22.00 Uhr, Doppelturnhalle. Turnzeiten Damen: Donnerstag, 20.15 bis 22.00 Uhr, Doppelturnhalle. Jugi Knaben gross (ab 3. Klasse): Dienstag, 19.00 bis 20.00 Uhr, Doppelturnhalle. Jugi Knaben klein (ab 1. Klasse): Donnerstag, 18.00 bis 19.00 Uhr (zusammen mit Mädchen Jugi klein). Jugi Mädchen gross (ab 4. Klasse): Donnerstag, 19.00 bis 20.15 Uhr. Jugi Mädchen klein (ab 1. Klasse): Donnerstag, 18.00 bis 19.00 Uhr (zusammen mit Knaben Jugi klein). Infos Präsidentin: Ladina Roth, Alpenweg 1, 5707 Seengen, praesidentin@tvseengen.ch oder www.tvseengen.ch

Verein «Alte Schmitte»
Die Räumlichkeiten in der Alten Schmitte können für Anlässe gemietet werden. Infos: Jörg Leimgruber, Tel. 062 777 25 68. Vermietung: Nelli Ulmi, Tel. 062 777 10 14

VVS Verkehrsverein Seengen
Infos unter www.verkehrsverein-seengen.ch

Wald-/Naturspielgruppe Sarmenstorf und Umgebung
Montag und Dienstag, 13.30 bis 16.30 Uhr; Mittwoch, 09.00 bis 12.00 Uhr im Rietenbergwald. Infos: Annette Hächler, ahaechler@wald-spielgruppe.ch, Tel. 062 777 15 31 oder www.wald-spielgruppe.ch

Waldspielgruppe Seengen
Montag und Dienstag, 8.45 bis 11.45 Uhr im Wald von Seengen. Infos: Marcella Lüthi, Tel. 062 777 61 00, m.luethi@elternkreisseengen.ch

Kirchgemeinden

Reformierte Kirchgemeinde
Wir freuen uns auf Ihren Besuch auf www.kirche-seengen.ch

REFORMIERTE KIRCHE BONISWIL EGLISWIL HALLWIL SEENGEN

Katholische Kirchgemeinde
Infos finden Sie unter:www.pfarreibruderklaus.ch

Diensthabende Apotheke

Ausserhalb der Öffnungszeiten erreichen Sie die diensthabende Apotheke unter: 062 776 19 58

Teddys Allround-Service
www.markusgyger.ch

Markus Gyger
Ermelgasse 5
5707 Seengen

Telefon: +41 (0)77 438 4871
Mobile: +49 (0)151 6507 1066
E-Mail: teddys-allround-service@bluewin.ch

Change Coaching
Beratung • Coaching • Mediation

wingwave®

Change Coaching
Erziehungs-, Emotions- und Leistungscoaching

Seit 1. April in Lenzburg
«Der Weg um Anzukommen»

Barbara Bögli, Gartenstrasse 7, 5600 Lenzburg, Mobile: 078 632 73 56, E-Mail: info@change-coching.ch

Termine nach Vereinbarung **www.change-coaching.ch**

Herzlich willkommen zum
FRÜHLINGSFEST IM GAUTSCHI-PARK
Samstag, 5. Mai 2018, 11 - 14 Uhr mit kleinem Imbiss und Tag der offenen Tür, Alzbachstrasse 27, 5734 Reinach AG



Nur noch wenige Objekte zu verkaufen

Eigentumswohnungen
5 1/2 Zimmer ab CHF 606'000.-

Reiheneinfamilienhäuser
5 1/2 Zimmer ab CHF 619'000.-

VAREM DEVELOPMENT Frau Ruth Schmid +41 41 566 76 76 r.schmid@varem.biz www.gautschi-park.ch



Jörg Bruder (Gemeindeammann), Martin Suter (Steueramtsvorsteher) und Beat Rölli (Leiter Finanzen) berichteten über die Zahlen 2017.

Budget bei der Gemeinde Seengen übertroffen

Gemeindeammann Jörg Bruder, Beat Rölli (Leiter Finanzen) und Martin Suter (Steueramtsvorsteher) präsentierten die Zahlen des Jahresabschlusses 2017. Das Gesamtergebnis schloss mit einem Ertragsüberschuss von 1.28 Millionen Franken um 311 500 Franken besser als budgetiert.

(jlo) – Das Budget der Gemeinde Seengen wurde übertroffen! Die Vermögens- und Einkommenssteuern liegen rund 1.37% über den Erwartungen. Auch die totalen Steuererträge sind mit rund 242 544 Franken im Plus ein gutes Resultat im Jahr 2017. Hier sieht man eine Steigerung der Steuerkraft der Seenger Einwohner. Bei den Grundstückgewinnsteuer wurde 235 000 Franken budgetiert, erreicht wurde schlussendlich ein ausserordentlicher Ertrag von 465 743 Franken. Ein grosses Plus von 98.19%. Durch grosse Investitionen, wie das Bauprojekt der Mehrzweckehalle im Jahr 2010, entstand in den letzten Jahren eine Nettoschuld. Dieses Jahr kann die Gemeinde Seengen aber ein Nettovermögen von 28.05 Franken pro Einwohner ausweisen! Nicht nur über Zahlen wurde an der Pressekonferenz gesprochen, sondern auch über wichtige Meilensteine im Jahr 2017. Eines der grössten Highlights war die Eröffnung des Casa Hubpünt im Oktober. Dieses sei schon über die Hälfte ausgelastet und das erfreut die Gemeinde Seengen. Eine Bestätigung zum Bezirkschulstandort in Seengen wurde der Gemeinde zugesprochen, der «Gmeindrot bi de Lüt» wird weiterhin durchgeführt und erfreut sich einer steigenden Teilnehmerzahl. Weiter stehen viele Geschäfte an. Das Schulhaus 3 erhält eine Aussensanierung, die Burgturmscheune wird abgebrochen und ein Ersatzbau soll für die Schule als Werk- oder Musikraum dienen. Neue Tanklöschfahrzeuge für die Feuerwehr und eine Bushaltestelle für die Hubpüntstrasse sollen realisiert werden. Seengen hat seine Hausaufgaben also gemacht und hat noch vieles vor.



2017 gibt es ein Nettovermögen von 28.05 Franken pro Einwohner.

Lagerbericht Bettmeralp ...

Am Sonntag, den 9. März um 13 Uhr startete das Skilager der 7. Klasse der Schule Seengen. Bereit um alles zu verladen, stellte der Carchauffeur mit Entsetzen fest, dass er einen zu kleinen Anhänger mitnahm. Nach kurzem umorganisieren, tauchten auch schon die ersten Schüler auf. Als das ganze Gepäck verstaut war, konnte die Reise beginnen.



(Eing.) – Da der Car seine Geschwindigkeit einhalten musste, schien die Fahrt nahezu endlos. Alle waren froh, als wir die Bettmeralp erreichten. Wir bildeten eine Schlange und gaben so das Gepäck immer weiter bis zum Lagerhaus, wo die Schüler erstmals ihre Zimmer beziehen konnten. Gestärkt durch das Abendessen vom Küchenteam, ging das Abendprogramm, welches jeden Tag stattfand, auch schon draussen los. Zurück im Lagerhaus war es bereits Zeit für die Nachtruhe. Als es endlich ruhiger wurde, ging der Feueralarm los und riss die erschrockenen Teenies aus ihren Betten. Mit aufgerissenen Augen standen sie barfuss draussen im Schnee. Die Lagerleitung konnte sie beruhigen, denn es war ein Fehlalarm ausgelöst durch die Jungs, welche viel zu viel Deo im Zimmer herumsprühten. Am Morgen nach dem Frühstück ging es auf die Skipiste, wo die Gruppeneinteilung stattfand. Kurzer Prozess und der Spass konnte beginnen. Mit viel Ski- und Snowboardfahren, verbrachten die Schüler ihre Woche. Sie lernten viel Neues und coole Tricks. Das Wetter machte gut mit, so war die Motivation auf der Piste umso grösser. Es erfüllte einem mit Freude, den Schülern zuzusehen wie schnell sie lernten und ihre Ängste überwanden. Am Mittwochmorgen war der Nebel so dicht, dass Gruppen bis zu zwei Stunden brauchten – für nur eine Abfahrt. Nicht sicher, wo wir uns befanden, fuhren wir von Pfosten zu Pfosten und versuchten so, auf oder neben der Piste den Weg nach unten zu finden. Am Nachmittag wurde das Wetter besser, sogar die Sonne schien. Die Schüler konnten zwischen verschiedenen Aktivitäten wie Ski-/Snowboard-Wechsel, Schneeschuhwandern, Park and Pipe usw. aussuchen, was sie an diesem Nachmittag machen wollten. Der letzte Tag auf der Piste war wunderschön sonnig. Die Schüler mussten über die ganze Woche verteilt Videos und Fotos machen, diese schnitten sie zu einem Film, welchen wir am Abschlussabend ansahen. Am Freitagmorgen war es bereits wieder Zeit, die Sachen zu packen und das Lagerhaus zu putzen. Danach ging es noch ein letztes Mal auf die Piste. Um ein Uhr fuhren alle zusammengequetscht in einer Gondel ins Tal, wo der Car auf uns wartete. Nach einer langen Heimreise konnten es die Schüler kaum erwarten, wieder zurück in Seengen zu sein. Es war ein gelungenes Lager mit viel Spass, Action und schönen Erinnerungen.

... und Lenzerheide 2018

Das Ferienhaus «Penasch», unmittelbar neben dem Bügellift «Crestas» gelegen, wartete auch im Jahr 2018 in der Woche 10 auf rund 50 Schüler der 1. Oberstufe aus Seengen, um für optimale Voraussetzungen für eine gelungene Wintersportwoche zu sorgen.





(Eing.) – Nebst dem täglichen Skifahren für die 5 Gruppen unter der Leitung von J&S-erprobten Leiterpersonen und dem abwechslungsreichen Programm der Polysportgruppe (Bau einer Reifen-Schnee-Bob-Bahn, Langlauf, Iglu-Bau, Wanderungen, Schlitteln, etc.) fanden die Jugendlichen auch Zeit, sich in ihren selbsternannten Gefängniszellen auszutauschen, gemeinsam zu spielen oder Geschichten zu erzählen. Am Abend sorgten die Leiterpersonen mit den geplanten Aktionen für müde Beine bzw. Augen: Eine Schnitzeljagd durch das Dorf mit spannenden Fragen und altersgerechter Aufmachung (ja, mit Smart-Phone), ein gemeinsamer Spielabend, Nachtschlitteln (bei dem es wohl mehr blaue Flecken, als beim Skifahren zu vermelden gab) und zum guten Schluss ein von 3 Mädchen super vorbereiteter und organisierter Abschlussabend mit verschiedenen «Challenges» (Liegestützen, Handstandstehen, barfuss im Schnee stehen, Kopf unter Wasser halten etc.), gefolgt von einer anfänglich eher harzig laufenden und schlussendlich stimmungsvollen Disco im Keller des Hauses. So genoss man am Freitag die letzten Schwünge und Schritte in der wunderschönen und sonnigen Schneelandschaft noch einmal in vollen Zügen, bevor am späten Nachmnittag der Car die müde Schaar ins frühlingshafte Seengen zurückfuhr. Dort wurden die Jugendlichen von ihren Eltern und Familien sehnlichst erwartet und voller schönen Erinnerungen ins Wochenende entführt.





Mario und Thomas Leibundgut in ihrem neuen Shop.

Petri heil mit dem neueröffneten Angler-Zubehör-Shop

Das Interesse war gross, erste Geschäfte konnten bereits kurz nach dem Eröffnungs-Gong abgewickelt werden und Komplimente gab es von allen Seiten. Der Zubehör-Shop von Mario und Thomas Leibundgut an der Boniswilerstrasse 15 in Seengen ist ein neues Paradies für Angler.



(tmo.) – Es war einmal eine dunkle Wohnmobil-Garage, die heute ein heller, freundlicher Angler-Zubehörshop mit rund 1000 Artikeln ist. Kein Märchen, sondern Tatsache. Weil es solche Shops rund um den Hallwilersee ja nicht wie Sand am Meer gibt, haben sich Mario und Thomas Leibundgut vor rund eineinhalb Jahren entschieden, ein solches Fachgeschäft zu eröffnen. Klein aber fein soll er sein, der neue Shop mit dem Namen «Fischer Material.ch». Gefüllt mit unzähligen Markenartikeln, die man für das Angeln benötigt. Gefüllt aber auch mit jeder Menge Know-how. Als leidenschaftlicher Angler mit dem sogenannten Aktiv-Fischen als seine Lieblingsmethode, verfügt Mario Leibundgut über ein breites Fachwissen. Auch sein Bruder Thomas beschäftigt sich intensiv mit der Fischerei und ist dank seiner Einkaufserfahrung eine perfekte Ergänzung für den Backgroundprozess. Hier ist man also in besten Händen. Oder anders: Wer den Shop betritt, hat den ersten dicken Fisch bereits an Land gezogen, obwohl er noch gar nicht am Wasser war. Das Sortiment bietet mit «good, better, best» eine perfekte Abstufung in allen Preisklassen. Obwohl es sich vorerst einmal um ein Start-Sortiment handelt, sind Anpassungen nicht ausgeschlossen. «Wir bauen unser Angebot gerne zusammen mit unseren Kunden auf deren Bedürfnissen aus», wie die beiden festhalten. Vom Zapfen, über Blei, Haken, Gummi- und Hartköder bis hin zur Rute, die je nach Befischung ändern kann, ist im Shop alles zu finden, was das Fischerherz begehrt. Gerade bei den Ruten verfügen die Leibundgut-Brothers über ein Sortiment, welches auf Herz und Nieren getestet wurde und den Kunden mit entsprechenden Feedbacks empfohlen werden kann. Wer sich mit dem Gedanken befasst, seine ersten Schritt in die Welt des Fischens zu unternehmen, findet im Anglerzubehörshop preiswerte Starterkits, verbunden auch hier mit der fachmännischen Beratung. Was dann noch fehlt sind allenfalls noch Wochen- und Tageskarten für den Hallwilersee. Auch solche sind bei Mario und Thomas Leibundgut – neben Freianglerkarten für Fliessgewässer im Aargau – erhältlich. Ein Besuch im Shop an der Boniswilerstrasse 15 in Seengen, geöffnet am Dienstag- und Freitagnachmittag von 14 bis 18 Uhr sowie am Samstag von 10 bis 14 Uhr durchgehend, lohnt sich auf jeden Fall.









Das Gastroteam verwöhnte die vielen Eröffnungsgäste.

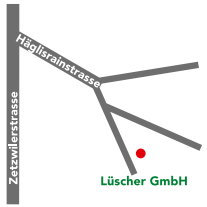
Elektro
H. Hauri AG
Elektro - Telecom - Planung

Der Seenger Profi
für Elektro- und Kommunikationstechnik

5707 Seengen, Poststrasse 2
062 777 19 19
www.elektro-hauri.ch
info@elektro-hauri.ch



Autospritzwerk & Carrosserie
Lüscher GmbH
Häglisrainstrasse 17, 5725 Leutwil
Telefon 062 777 30 85 / 079 680 59 00, autospritzwerk_luescher@bluewin.ch

Situation


REBSTOCK
Restaurant • Metzgerei

Frühlingsgerichte mit Bärlauch und grünem Spargel

Würzige Bärlauchcremesuppe . Hausgemachte Bärlauch-Ravioli mit grünem Spargel . Bärlauch-Dinkelnudeln mit Lachswürfeln und grünem Spargel . Rindsfilet «zwöierlei Sösseli» mit Bärlauchnudeln und grünem Spargel . Saltimbocca von Kalbfleisch mit Bärlauch-Risotto

Unsere Speisekarte mit allen Frühlingsgerichten finden Sie unter: www.rebstock-seengen.ch


5707 Seengen
Telefon 062 767 71 71
www.rebstock-seengen.ch
Dienstag und Mittwoch geschlossen



Trachten, Jodler, Millionäre und viel Geflunker

Traditionell wurde der Unterhaltungsabend mit viel Tanz, Gesang und einem lustigen Theaterstück gestaltet. Die Jodler- und Trachtengruppe Seengen bot gemeinsam mit der Roggehuse-Musig und der Theatergruppe einen gemütlichen Abend zum Geniessen.



(fhu) – Im frühlingshaft geschmückten Saal begrüssten Andrea und Ueli Fischer das Publikum und bedankten sich bei den Sponsoren und den sehr zahlreich erschienenen Vereinsdelegationen. Den Auftakt machte der Jodlerchor unter der Leitung von Matthias Stöckli und Heidi Rölli. Mit «Mys Plätzli» und «Alp-Summer» wurde das Publikum in die heimelige Schweizer Bergwelt entführt. Dass auch moderne Schritte in der Tracht gut zur Geltung kommen, bewiesen die tanzenden Kinder. Zum italienischen Hit «Mamma Maria» wirbelten sie geübt über die Bühne. Beim klassischen Bändertanz wurden die Bänder von den gemischten Tanzpaaren mit geübten Schritten zu einem schönen Muster geflochten. Was passieren kann, wenn Millionäre eigentlich arme Schlucker sind, und sich arme Schlucker als Millionäre entpuppen, zeigte die Theatergruppe nach dem musikalischen Teil des Abends. Ein lustiges Stück von Marlene Herzog, in welchem Arnold Panier Regie führte. Eine verwirrende Geschichte um Geld, Liebe und viel Geflunker. Mit der Unterstützung des Chors TonArt, welche die Bewirtung an diesem Abend übernahm, gelang es den Akteuren einmal mehr, einen schönen Abend zu bieten.







«Einblick» in die offene Turnhalle vom Winter 2017/2018.

Liebe Seengerinnen, liebe Seenger

Das wundervolle Erwachen des Frühlings ist da und gleichzeitig beginnt auch mein zweites Jahr als Jugendarbeiterin bei Ihnen in der Gemeinde Seengen. Gerne möchte ich Sie informieren, was im ersten Aufbaujahr in der Jugendarbeit stattgefunden hat und einen Einblick in die Projekte 2018 geben.

Mit dem Aufbau der Jugendarbeit in Seengen, startete auch meine Zusammenarbeit mit den Jugendarbeiter/-innen der Region Lenzburg. Die Jugendarbeit Seengen konnte mit in das gemeinsame Projekt Small.Jobs, eine Sackgeldbörse für die Jugendlichen, einsteigen. Dieses Projekt ist bei den Jugendlichen auf grosses Interesse gestossen und wird auch in diesem Jahr weitergeführt. Falls Sie, liebe Seengerinnen und liebe Seenger, einen Sackgeldjob zu vergeben haben, melden Sie sich auf lenzburg.smalljobs.ch an oder nehmen Sie direkt mit mir Kontakt auf.

Vier Mal hat die offene Turnhalle im Winter stattgefunden. Es war jeweils ein sehr friedliches Nebeneinander der verschiedenen Peergroups. Die Jugendlichen verbrachten die Freitagabende mit sportlichen Aktivitäten und nutzten die offene Turnhalle stark als einen sozialen Treffpunkt. Verschiedene DJs haben Musik aufgelegt. Dies kam sehr gut an bei den Jugendlichen und mehrere tanzten in der Turnhalle dazu. Einige Jugendliche konnten sich in den letzten drei stattgefundenen offenen Turnhallen, durch angebotene Sackgeldjobs von der Jugendarbeit Seengen, stark beteiligen. Aufgrund der grossen Besucherzahl und der positiven Rückmeldung von den Jugendlichen, hat die Jugendkommission Seengen entschieden, die offene Turnhalle im nächsten Winter wieder anzubieten und auf einen fünften Abend auszuweiten.

Gemeinsam haben Sandra Karth, die Pfarrerin der reformierten Kirchgemeinde, und ich eine Herbstparty organisiert. Insbesondere Jugendliche aus der 6. und 7. Klasse besuchten diesen Anlass. In diesem Sommer werden wir wieder ein gemeinsames Projekt der offenen Jugendarbeit und der reformierten Kirchgemeinde durchführen. Wir sind mitten in der Planung und freuen uns, Ihnen bald mehr darüber zu erzählen.

Im Sommer 2017 ist das neue Logo der Jugendarbeit Seengen in Zusammenarbeit mit Jugendlichen entstanden. Die gesamte Jugendkommission freut sich sehr, Ihnen das Logo und die neue Website der Jugendarbeit präsentieren zu dürfen: www.jugendarbeit-seengen.ch.

Liebe Seengerinnen und liebe Seenger, ich freue mich sehr auf weitere spannende Begegnungen mit Ihnen und den Jugendlichen.

Herzliche Grüsse
Sabrina Leber
Jugendarbeiterin Seengen

Ein Projekt der Jugendkommission, mit Unterstützung durch das BKS
KANTON AARGAU

samariter
Samariterverein Seengen

Nothilfekurs

15. / 19. Mai 2018
Dienstag, 19.00 - 22.00 Uhr, Samstag, 8.30 – 12.30 Uhr

Kosten: CHF 150
Anmeldung an: Daniela Fischer, 062 777 27 60, kurse@samariter-seengen.ch

Wir freuen uns auf Ihre Anmeldung!
www.samariter-seengen.ch

Jugendchor Seetal
www.jugendchor-seetal.ch
de Jugendchor im Traumland

Reserviere den 14. April 2018 für das grosse Galakonzert
um 19.30 Uhr im Löwensaal Beinwil am See.

Tickets im Vorverkauf bei Atelier b-ängeli, 5712 Beinwil am See, Tel. 079 515 14 13 oder
an der Abendkasse, weitere Infos auf www.jugendchor-seetal.ch.



Wir suchen für unsere Kunden (Familie mit zwei Kindern) dringend eine grosszügige Wohnung oder ein Haus in der Region.

Kronengasse 2, 5000 Aarau
Telefon – 062 825 27 90 · aarau@engelvoelkers.com
www.engelvoelkers.com/aarau

ENGEL&VÖLKERS

Stutz Kran AG
079 223 91 32
www.stutz-kran.ch











ZEIT & GENUSS
AM MUTTERTAG

Schenken Sie Freude und überraschen Sie Ihre Mutter am 13. Mai 2018 mit einem Ausflug auf die Sonnenseite des Hallwilersees.

Unser Küchenteam zaubert Ihnen ein köstliches Menü in fünf Gängen im Restaurant Seerose oder in drei Gängen im Seerose Elements.

Reservieren Sie sich schon heute Ihren Wunschtisch - wir freuen uns auf Sie.

SEEROSE RESORT & SPA
Seerosenstrasse 1, CH-5616 Meisterschwanden
T +41 56 676 68 68*, hotel@seerose.ch, www.seerose.ch







Erfolgreiche Kissenschlacht für Seenger Jungautoren

Ob es wohl an der gesunden Luft am Hallwilersee liegt? Am diesjährigen Geschichtenwettbewerb «Kissenschlacht» des Aargauer Literaturhauses wurden gleich vier Seenger Mädchen für ihre tollen Geschichten ausgezeichnet.



Die glücklichen und stolzen Preisträgerinnen Kaja Marfurt, Emma Agostino und Mia Marfurt (von links).

(fhu) – Alle zwei Jahre wird der Schreibwettbewerb mit anschliessender Kissenschlacht durchgeführt. Die Geschichten in diesem Jahr sollten zum Thema «Das geheime Treffen» geschrieben werden. Eine Aufgabe, die den jungen Autoren viel Spielraum liess, um sehr individuelle Geschichten zu erfinden. 360 Schülerinnen und Schüler der Primarstufe haben in diesem Jahr ihre Texte eingereicht. Der Schreibwettbewerb wurde vom Aargauer Literaturhaus, der Aargauer Zeitung, Radio Argovia und Möbel Pfister organisiert. Im Möbelhaus in Suhr fand am 7. März schliesslich die Preisverleihung und die Präsentation der Geschichten statt. Für die Seenger Mädchen war an diesem Tag nicht nur die energiegeladene Kissenschlacht ein Highlight, haben sie doch diesen Wettbewerb gleich in zwei Kategorien für sich entschieden! In der Kategorie der 3./4. Klasse belegte Mia Marfurt vor Emma Agostino und Lisa Alves den ersten Rang. In der Kategorie der 5./6. Klasse belegte Kaja Marfurt den ersten Rang. Die vier Seenger Mädchen wurden unter tosendem Applaus mit grosszügigen Preisen für ihre gelungenen und kreativen Geschichten geehrt und genossen die anschliessende Kissenschlacht in vollen Zügen.



Auch sie gehört zum Siegerteam: Lisa Alves.

P. Blaser AG

Bedachungen
und
Fassaden

5707 Seengen
Tel. 062 777 28 49

www.blaser-bedachungen.ch

Argovia Immobilien

persönlich. engagiert. professionell. zuverlässig.

Wir bewegen Immobilien!

- Verkauf und Vermietung von Immobilien
- Professionelle Vermarktung
- Individuelle Beratung

www.argovia-immobilien.ch

Argovia Immobilien GmbH, Birrwil
Thomas Amsler Telefon 062 558 55 88





LAUFEVENT 2.0

Laufsport –mehr als nur Rennen
«Stretch dich» 4. Mai 2018

Hauptreferent: Adrian Lehmann, seine Bestzeit 2:15:08 Marathon Berlin, Kindheitstraum: Olympische Spiele in Tokio 2020

Workshops:
- Warm Up mit Adrian Lehmann
- Dehnen im richtigen Moment mit Philipp Osterwalder, Physiotherapeut
- Asics Schuh Test mit INTERSPORT Döbeli

Moderation: Serge A. Gysi

Anmeldeschluss: 27. April 2018 (www.doebeli-sport.ch)
Teilnehmerzahl limitiert auf 80 Personen

Weitere Informationen finden Sie unter:
www.doebeli-sport.ch/Veranstaltungen

In Zusammenarbeit mit:
Pro Pede AG, Tiliastrasse 5, 5603 Staufen
Telefon +41 62 891 98 81, info@propede.ch

INTERSPORT Döbeli
Unterdorfstrasse 15
5703 Seon

Telefon +41 62 775 11 53
doebeli.sport@bluewin.ch
www.doebeli-sport.ch

INTERSPORT DÖBELI Seon



Die angehenden Gruppenführer erhalten von einem Instruktor die Ausgangslage für eine bevorstehende Personenrettung geschildert.

Gruppenführer-Kurs: Ideale Bedingungen in Seengen

(tmo.) – Seengen war Mitte März eine wahre Feuerwehrhochburg. 78 Feuerwehrangehörige aus dem Kanton Aargau liessen sich in Seengen zu Gruppenführern ausbilden. Auf dem Ausbildungsplan standen neben Brandbekämpfung auch Rettungsdienst und technische Hilfeleistung. Nach erfolgreich abgeschlossener Ausbildung sind die Kursteilnehmer jetzt in der Lage, in ihren Feuerwehren als Chef oder Chefin einer Gruppe im Einsatz und innerhalb von Übungen zu wirken. An den verschiedenen Posten war konzentriertes Arbeiten angesagt. Gearbeitet wurde Hand in Hand– unter den Augen von kritischen und bestens ausgebildeten Klassenlehrern, welche den angehenden Gruppenführern mit ihrer konstruktiven Kritik wertvolle Tipps für ihre zukünftige Aufgabe mit auf den Weg geben konnten. Für optimale Ausbildungsbedingungen sorgt die Feuerwehr Seengen unter der Leitung von Kurs-Adjutant Peter «Busi» Sandmeier, welche die verschiedenen Posten einrichtete. Die Verpflegung der Mannschaft wurde auf die fünf Seenger Restaurants aufgeteilt.







Die Velobörse des Elternkreis gehört einfach dazu!

Der Elternkreis Seengen führte bereits zum 7. Mal die beliebte Velobörse durch. Jedes Jahr stösst die Zweiradbörse auf grosses Interesse in der Bevölkerung und erzielt viel positives Echo. Die Velobörse gehört in Seengen einfach dazu!



Der Vorstand vom Elternkreis Seengen.



Buntes Treiben beim Aussuchen eines neuen Fahrrades.

(Eing.) – Bereits am frühen Morgen strahlte die Sonne mit den Vorstandsmitgliedern des Elternkreises um die Wette. Alle Vorbereitungen waren getroffen und das Areal beim Schulhaus 4 wartete auf polierte Zweiräder. Angelockt vom wunderbaren Frühlingswetter fanden viele Velointeressierte den Weg zum Schulhausvorplatz und brachten ihre Bikes, Bobycars, Kindervelos und zweirädrigen sowie einrädrigen Gefährten vorbei. Der Besucherstrom nahm nochmals zu, als es darum ging, ein neues Velo für die bevorstehende Fahrradsaison auszusuchen.

Wie bereits in den vergangenen Jahren durften wir auch diesen Frühling die Unterstützung und Beratung des Zweiradsportgeschäftes Fischer aus Seon in Anspruch nehmen. Die Gäste schätzten die fachkundige und sehr kompetente Beratung in grossem Masse. Sie erhielten professionelle Tipps zum Kauf eines Rads oder zum Service. Kleine Velochecks wurden ebenfalls vor Ort durchgeführt.

Ein Highlight der diesjährigen Velobörse stellte der Veloparcour dar. Wir konnten den Velo- und Bikeclub Seetal für diesen tollen Event gewinnen. Mit einem erlebnisreichen Funparcours begeisterte Beat Michel als Vertreter des Sportclubs die Gäste. Ob man nun selber fahren oder dem Spektakel als Zuschauer beiwohnen wollte, spielte keine Rolle. Hauptsache, man war dabei! Klein und Gross versuchte Hindernisse zu überwinden und knifflige Wege zu durchfahren.

Selbstverständlich wird beim Elternkreis auch immer fürs leibliche Wohl gesorgt. Die Besucher genossen den Frühlingstag mit einem Schwatz an der Sonne und durften sich selbstgebackenen Zopf, ein Kuchenbuffet sowie Getränke und Kaffee munden lassen.

Wir danken allen velobegeisterten Besuchern und freuen uns auf die kommende Fahrradsaison!

CAPRIOLA ZIRKUSSCHULE
Die Zirkusschule für Kinder und Jugendliche im Seetal
Schnupperkurse: 27.04.2018 04.05.2018
Infos und Anmeldung unter www.capriola-zirkusschule.ch

redinvest raumhaft kompetent
«Die beste Immobilienlösung für Sie – dafür setze ich mich persönlich ein.»
Roger Halbeisen Geschäftsleiter Redinvest Zofingen
Verkauf | Bewertung | Bewirtschaftung
svit SMK SCHWEIZ
Redinvest Immobilien AG
T 062 745 18 50 | www.redinvest.ch

fankhauser holzbau ag seengen
Fankhauser Holzbau AG 5707 Seengen
Telefon 062 777 22 55 Telefax 062 777 25 66
info@fankhauserholzbauag.ch www.fankhauserholzbauag.ch
Das Fachgeschäft mit langjähriger Erfahrung im Holzbau!
– Elementbau
– Ein- und Mehrfamilienhäuser
– Neu- und Umbauten
– Industrie- und Hallenbauten
– Landwirtschaftliche Bauten
– Innenausbau
– Oekologische Isolationen

SONNENTAL
Bestattungen | Ruth Schachtler
«Das einzig Wichtige im Leben sind die Spuren von Liebe, die wir hinterlassen, wenn wir weggehen.»
(Albert Schweitzer)
Bestattungen Sonnental Ruth Schachtler GmbH
5737 Menziken | Gässli
5712 Beinwil am See | Reinacherstrasse 2
Tel. 062 772 20 20 | Fax 062 771 83 70
Wir sind während 24 Stunden an 7 Tagen die Woche mit Herz und Zeit persönlich für Sie da.

30 SEIT ÜBER 30 JAHREN
DAS SUCHEN HAT EIN ENDE.
www.wernli-immo.ch
Verkaufsmandate
Kauf und Verkauf von Liegenschaften
5502 Hunzenschwil
Telefon 062 897 29 04
wernli immobilien

bächler SEIT 1875
Bäckerei-Konditorei
5707 Seengen
5722 Gränichen
Wir sind auch online: www.beck-haechler.ch

Mühlemann Motorgeräte GmbH
Private und Professionelle Rasen- und Landschaftspflege
John Deere
Hol- und Bring-Service
Ausserdorf 20, 5705 Hallwil
Telefon 062 777 22 22
Telefax 062 777 18 59
www.muehlemann-gmbh.ch
• Beratung • Verkauf • Reparatur-Service • 6 Tage offen!

CAKES & FRIENDS
Torten nach Wunsch – frisch vom Bauernhof!
Silvia Berini | Steinmüri 15 | 5617 Tennwil | 078 759 41 93
www.cakesandfriends.ch | www.facebook.com/cakesandfriendsch

Kickboxen ist ein Diamant der Bewegungsart

Am 26. Mai wird Seengen zu einem Zentrum des Kampfsports. In der Doppelturnhalle treten über 200 Teilnehmende beim ersten Seetaler Cup, der Teil der Schweizermeisterschaft ist, gegeneinander an. Der organisierende Verein «Home of Champions» hat alle Hände voll zu tun.



(Eing.) – Fragt man Petra Bättig, Mitbegründerin von «Home of Champions», was sie am Kickboxen fasziniert, kann sie kaum noch stillsitzen. «Es ist ein Diamant der Bewegungsart, weil verschiedenste Facetten beherrscht werden wollen, bis man der Vollendung näher kommt.» Die eigene Kraft, Koordination der Bewegungen, Wahrnehmung, Konzentration und mehr seien Teil des regelmässigen Trainings. Die zehnfache Meisterin möchte ihre Begeisterung über die Vereinsgrenzen hinaus weitergeben. «Zur Schweizermeisterschaft des WAKO (World Association of Kickboxing Organizations) gehören mehrere Cups im ganzen Land. Am 26. Mai in Seengen möchte ich Kickboxerinnen und Kickboxern der Umgebung die Chance einer weiteren Teilnahme in ihrer Nähe geben.» Dafür stellen «Home of Champions» einiges auf die Beine. Braucht es doch allein für ein Kampffeld von sechs mal sechs Metern 36 Matten. «Nicht zu vergessen die Infrastruktur zum Wiegen am Morgen, zum Bestimmen der Kategorien sowie selbstverständlich eine Lokalität für Speis und Trank.» Gibt es einen Wunsch für diesen Tag? «Zum einen sollen sich die Kämpfer vor Ort rundum wohlfühlen um Top-Leistungen zeigen zu können. Zum anderen würde ich mich freuen, wenn viele Interessierte den Weg in die Hallen finden und mit neuen Eindrücken nach Hause gehen», Petra Bättig hält einen Moment inne, bevor sie fortfährt: «Denn dann werden die Leute feststellen, dass Kickboxen nichts mit den Schlägereien aus Filmen zu tun hat. Es ist ein vielseitiger Sport, der Geist und Körper formt.»

Das Beste für Sie
Restaurant Kafi-Müli
Seon

Jeweils Freitag- und Samstagabend ab 17.30 Uhr
verwöhnen wir Sie mit diversen

Spargelgerichten



Marlene und Stefan Bürkler-Fischer, www.kafimüli-seon.ch

Wir freuen uns auf Ihre Reservation:
062 775 20 40, info@kafi-müli-seon.ch

STICKHUUS GmbH

Eva von Burg
076 575 33 60

Sonnhalde 261
5705 Hallwil

www.stickhuus.ch
info@stickhuus.ch

Wir sticken Ihr Logo auf verschiedene Textilien, die Sie auch bei uns beziehen können, unter anderem Freizeit-, Arbeits- und Schutzbekleidung.

Geschenkidee:
Nuscheli oder Lätzli mit dem Namen bestickt.

Besuchen Sie unseren Onlineshop und lassen Sie sich inspirieren!

Löwenkonzerte Beinwil a.s.
DIE KONZERTREIHE DER AARGAUER ORCHESTER

capriccio
barock orchester



«mozart einzigartig»
Capriccio Barockorchester
Giovanna Pessi, Harfe
Karel Valter, Flöte

Samstag, 21. April 2018, 19.30 Uhr
Löwensaal, Beinwil am See

Werke von Mozart, J.Chr. Bach, Haydn und Gluck
Tickets ab Fr. 36.- unter www.loewenkonzerte.ch oder
T. 061 813 34 13

Nach fast 50 Jahren in der Mühle: Hansueli Fierz geht in den Ruhestand

Ein Berufsleben lang war Hansueli Fierz bei der Familie Häusermann in der Mühle Seengen tätig. Ende März ging er in den Ruhestand. Wobei Ruhestand doch etwas übertrieben ist.

(tmo.) – Der erste Tag nach seiner Pensionierung ist für den Seenger, der unmittelbar neben der Mühle wohnt, nämlich ein Arbeitstag, wie jeder andere auch. «Ich mache die Ferienablösung für meinen Arbeitskollegen», wie die treue Seele der Mühle Seengen erklärt. Einfach nur so rumsitzen, das gehe für ihn gar nicht. Fierz ist immer noch voll im Saft. Dies auch nach 49 Jahren, 4 Monaten und 16 Tagen noch, in welchen er bei den Häusermanns tätig war. Als gewissenhafter Mitarbeiter, der immer zupacken konnte. Und zupacken war früher noch mehr gefragt, als heute. Sein erster Arbeitstag als 15-Jähriger war am 15. November 1968. Er erinnert sich, als obs gestern gewesen wäre, als der Weizen mit Eisenbahnwagen auf Fahrschemmeln vom Bahnhof Boniswil in die Mühle Seengen geliefert wurde, wo er abgesackt wurde. Auch die Fruchtabgabe erfolgte früher mit Jutesäcken. Stolze 101 Kilogramm brachten diese auf die Waage. «Das war Schwerstarbeit», wie Hansueli Fierz rückblickend sagt. Auch das Ausliefern von Futter und Mehl erfolgte dann in 50-Kilo-Säcken. In Spitzenzeiten 40 Tonnen pro Woche. Den Losetransport, wie er heute üblich ist, kannte man damals noch nicht. Und heute: Probleme mit dem Rücken? Fierz winkt ab. Glücklicherweise verfüge er über eine gute körperliche Konstellation. Diese kam ihm nicht nur in der Mühle intern zugute, sondern auch auf seinen Liefertouren. Und da – bei den Bauern und den Bäckern – war seine Welt. «Vor allem die Bauern waren für mich als Kunden das Grösste», sagt Fierz, der selber in einer Bauernfamilie aufgewachsen ist, begeistert. «Wir sprachen dieselbe Sprache und verstanden uns immer ganz einfach gut», wie er ergänzt. Für diesen Kundenkontakt machte er mit 22 Jahren das LKW-Billet und war seither immer für die Mühle unfallfrei auf Achse. Vorwiegend in der Zentralschweiz und im nördlichen Landesteil. «Es wird mir sicher komisch vorkommen, wenn ich nicht mehr jeden Tag zur Arbeit gehen kann», wie Hansueli Fierz an seinem zweitletzten Arbeitstag sagte. Langweilig wird es ihm aber bestimmt nicht. Die Obstanlage, die im Normalfall zehn bis zwölf Tonnen Mostobst abwirft und die 16 Kirschbäume wollen auch bewirtschaftet werden. Kommt der Getränkehandel dazu, der Fierz weiterhin auf Trab halten wird. Und wie gesagt: Die nächsten Ferienablösungen kommen bestimmt.



Hansueli Fierz mit seinem Arbeitsgerät, dem Mercedes-LKW.

Frühlingsfest des claro Weltladens

(Eing.) – Am Samstag, 5. Mai, findet von 9 bis 12.30 Uhr das traditionelle Frühlingsfest beim Laden an der Poststrasse statt. Degustation von fairem Kaffee, Tee, Fruchtsäften und Snacks, Wettbewerb für Gross und Klein und Ballonwettbewerb für die Kleinen. Gemeinsames Ballon steigen lassen um 11 Uhr. Der claro Weltladen verkauft viele Produkte aus dem fairen Handel, Nahrungsmittel, Kunsthandwerk aus aller Welt, Held Wasch- und Reinigungsmittel. Öffnungszeiten Mittwoch und Donnerstag 9.30 – 11.30, Freitag 9.30 – 11.30 und 16.00 – 18.00 und Samstag 9.00 bis 12.00 Uhr.

helvetia.ch/aarau

Von hier.
Mit Kompetenz.
Für Sie.

Sich gegen Unvorhergesehenes abzusichern ist einfach. Sie kennen Ihre Bedürfnisse, wir die passende Lösung.

einfach. klar. helvetia
Ihre Schweizer Versicherung



Silvio Petrecca
Versicherungs-/Vorsorgeberater

Generalagentur Aarau
T 058 280 33 11, M 079 332 87 05
silvio.petrecca@helvetia.ch

Beauty Oase

Fabiola Moroge
Hubpüntstrasse 7, 5707 Seengen
fabiola_fabi@bluewin.ch
www.beauty-oase-seengen.ch
079 368 99 75

Medizinische & kosmetische Fusspflege | Fussmassage
Spezialfussbäder | Gel Nails (Hand und Fuss)
Haarentfernung (Sugaring/Waxing) | Wimpern & Brauen färben
Individuelle Gesichtsbehandlungen | Body Detox
Aromamassage nach Wahl

NEU-
ERÖFFNET IN
LENZBURG

CRÊPES | GALETTES | FROZEN YOGURT

CREPERIE AUX ETOILES
Crêperie aux étoiles | Aavorstadt 23 | 5600 Lenzburg
062 535 35 65 | www.creperie-lenzburg.ch
info@creperie-lenzburg.ch

STRANDBAD SEEROSE

ERÖFFNUNG
Samstag, 28. April

Ab 12 Uhr gibt es **PAELLA**
und ab 13 Uhr **COVERROCK**

An unserer Eröffnung wird die mega coole Live Band REALSILK zu Gast sein.
Let`s party with **Realsilk Coverrock**!
Fr. 27.–/Person für Paella (Vegetarisch, mit Poulet oder mit Meeresfrüchten).
Kinder bis 12 Jahren bezahlen nach ihrem Alter. Getränke werden separat berechnet.

Unkostenbeitrag von Fr. 3.– für die Band
wird von uns am Eingang pro Person eingezogen.

Bitte meldet euch frühzeitig an! Wir freuen uns auf euer Kommen!
Kurt & Karin, Tel. : 079 736 62 11

Kurt Leo Freudemann und Karin Schmitz
079 736 62 11

Seerosenstrasse 7
5616 Meisterschwanden

info@strandbad-seerose.ch
www.strandbad-seerose.ch

Mo. – So.:
9 – 23 Uhr
Warme Küche bis 22 Uhr

artcigar
lebensart und mehr

Neueröffnung art cigar Seengen
28 April 2018

Cafe, Wein, Whisky & Zigarren
Wir freuen uns auf Sie

www.artcigar.ch
seengen@artcigar.ch
Oberdorfstrasse 1, 5707 Seengen
062 892 35 55



Gesellschaft zum Falken und Fisch

Mittwoch, 25. April 2018, Schloss Hallwyl, Seengen

18.30 Uhr Generalversammlung in der Schloss-Scheune, 1. Stock

«Alte Gemäuer – Refugien für goldene Trinkbecher und unscheinbare Schnecken»

19.45 Uhr Referat und Exkursion im Schlosshof zu Flora und Fauna in alten Gemäuern
Mit Dr. Peter Jann, Direktor Naturama und
Martin Bolliger, Natur- und Artenspezialist Naturama

Zu Referat und Mini-Exkursion sind auch Nichtmitglieder herzlich willkommen.

Anschliessend Apéro



Generalversammlung des Frauenvereins Seengen

Als Wertschätzung an die freiwilligen Helferinnen am Seniorennachmittag und der Besuchergruppe der Seenger Bewohner in auswärtigen Pflege- und Seniorenheimen wurde vorgängig zur offiziellen Versammlung ein Nachtessen offeriert.

(Eing.) – Pünktlich eröffnete die Präsidentin die Generalversammlung und führte durch die üblichen Traktanden wie Protokoll, Jahresbericht, Jahresrechnung und Wahlen. Verabschiedungen und Neuwahlen standen an. Nach 20 Jahren Revisionstätigkeit wurden Lore Rodel und Isabelle Sandmeier mit grossem Applaus verabschiedet und herzlich für ihre langjährige Tätigkeit mit Blumen verdankt. Als neue Revisorinnen konnten Margrith Frei und Marianne Rölli gewählt werden. Die langjährige Vizepräsidentin Annette Legoll verlässt den Vorstand. Ihr wird mit einem Gutschein herzlich gedankt für die Organisation von vielen Ausflügen oder Kursen und die angenehme Zusammenarbeit im Vorstand. Die Vereinsführung setzt sich fürs neue Vereinsjahr zusammen aus: Christine Schär, Maja Sandmeier, Vroni Blaser, Liliane Jörg und neu dazu konnte der Versammlung Vreni Casagrande vorgestellt werden.

Mit Bildern präsentierte Liliane Jörg das neue Jahresprogramm. Ein nächster Höhepunkt für die ganze Dorfbevölkerung wird am 26. April 2018 ein öffentlicher Vortrag sein. Die Notarin, Frau Denise Gunkel, referiert über die Notwendigkeit der Patientenverfügung und des Vorsorgeauftrages. Der Anlass beginnt um 19.30 Uhr in der Aula Schulhaus 4 und steht für alle offen. Es wird eine Kollekte zu Gunsten der Kreismusikschule Seengen angeboten.

Ein weiteres Angebot für alle Interessierten ist die Smartphone-Sprechstunde. Bei Kaffee und Kuchen erklären Seenger Schüler erste Schritte mit dem Smartphone und alle weiteren Funktionen, die von den Nutzern kennengelernt werden wollen. Die Sprechstunden finden am Mittwoch, 30. Mai und/oder am 13. Juni von 14 bis 16 Uhr, im Bistro der Casa Hubpünt statt. Die Veranstaltung ist kostenlos.

Am Samstag, 25. August 2018, werden wir die Flyer-Werke in Huttwil besichtigen. Vorgängig findet mit den zur Verfügung gestellten Flyer-Fahrrädern eine Schnitzeljagd im Emmental statt. Dieser Tages-Ausflug inkl. Flyermiete, Apéro und Besichtigung kostet Fr. 65.00 und steht auch allen Nicht-Vereinsmitgliedern offen.

Nicht zu vergessen sind die Kafi-Treffen im Restaurant Casa Hubpünt jeweils am letzten Freitag im Monat ab 13.30 Uhr. Das nächste Mal am Freitag, 27. April 2018. Es treffen sich Frauen jeden Alters zum Spielen, Stricken oder Kaffee trinken. Der Vorstand gibt gerne Auskunft oder «frau» kommt einfach vorbei.

Weitere Informationen zu den Anlässen und Kontaktadressen finden Sie auf unserer Homepage www.frauenverein-seengen.ch.



Casa Daniela

Wohnaccessoires und Geschenke

- räder design stories
- IB Laursen
- Tafelgut, ... und vieles mehr ...

Öffnungszeiten: Do. 12.00-18.30, Fr. 08.00-18.30, Sa. 08.00-16.00

Schulstrasse 13, 5707 Seengen **www.casa-daniela.ch**

pflege privat gmbh

pflegeprivat gmbh –
Zu Hause besser Leben

Wenn es selber nicht geht, helfen wir Ihnen aktiv täglich **mit Pflege und Betreuung rund um die Uhr.**

Ihre flexible Spitex auch in Ihrer Gemeinde **rechnet direkt mit der Krankenkasse ab.**

Buba sagt: Ich bin doch auch noch da, meine Hilfe zählt!

pflegeprivat gmbh
Seetalstrasse 37
5708 Birrwil

Tel. 062 772 18 18
info@pflegeprivatgmbh.ch
www.pflegeprivatgmbh.ch

50 JAHRE MAZDA

400m² Showroom mit 1500m² Aussen-Show
400m² Werkstatt (Reparaturen aller Marken)
600m² Pneu-Hotel mit grosser Textil-Waschanlage

15 JAHRE RENAULT

mazda

Autohus AG Sarmenstorf
Hilfikerstrasse 14 | Telefon 056 667 13 45 | www.autohus.ch

Ihr offizielles Mazda Center



Ihr neuer Renault wartet bei uns.

RENAULT
Passion for life



Autohus AG Sarmenstorf
Hilfikerstrasse 14 | Telefon 056 667 13 45 | www.autohus.ch

Ihre offizielle Renault Vertretung
*Details auf www.renault.ch

elkona

elektro kontrollen nafzger

- Periodische Kontrollen
- Schlusskontrollen
- Sicherheitsnachweise
- Abnahmekontrollen

...für Ihre Sicherheit

quellenweg 14
tel. 056 667 44 00
info@elkona.ch

5616 meisterschwanden
fax 056 667 44 08
www.elkona.ch

raymond nafzger **natel 079 307 59 67**

Pat Beauty Room

Nails • Pedicure • Sugaring
perm. Make-up • Gesichtspflege

Patricia Zacchia
Weiheracker 253
5705 Hallwil

079 204 54 09
beautyroom-pat.ch

INNOVATIV MIT HOLZ – DAS IST UNSER STOLZ

- **Holzbau und Elementbau**
- **Altbausanierungen**
- **Steildach und Flachdach**

WACKER GmbH

5703 Seon • Tel. 062 775 34 34 • www.wacker-holzbau.ch





kinderapotheke

Kinderzähne, so stark wie die der Biber!



Kinderzähne haben, anders als bei uns Erwachsenen, einen Zahnschmelz, der leichter von Karies angegriffen und zerstört werden kann. Das gilt sowohl für die Milchzähne, als auch für die zweiten Zähne. Erst 3 Jahre nach Durchbruch sind sie vollständig ausgereift und widerstandsfähig. Werden die Milchzähne erst einmal von Karies angegriffen, können sich die Kariesbakterien im Mund rasch vermehren und die später durchbrechenden und bleibenden Zähne gefährden. Milchzähne dienen zudem als Platzhalter für die nachwachsenden Zähne und ein vorzeitiger Verlust führt zu zusätzlichen Problemen bei der Zahnstellung und zu einer mangelnden Funktion des Kauorgans. Kinderzähne müssen daher von Anfang an sehr gut gepflegt werden! Im Klartext heisst das, dass ab dem Durchbruch der ersten Zähne zweimal täglich mit einer weichen, angefeuchteten Bürste und einer erbsengrossen Menge Kinderzahnpasta gereinigt werden soll. Ungefähr mit drei Jahren kann Ihr Kind dann unter Aufsicht selbst mit der Zahnpflege beginnen. Nicht nur wie man putzen soll, sondern auch womit, ist bei Kindern zu beachten. Kinder müssen ihre Zahnbürste leicht festhalten und gezielt führen können – ein rutschfester, dicker Bürstengriff ist ideal. Je kleiner der Bürstenkopfdurchmesser und je grösser die Anzahl Borsten, desto gründlicher und schmerzfreier können die Zähne geputzt werden. Für die grösseren Kinder empfehlen wir eine spezielle elektrische Kinderzahnbürste, welche das Putzen in Kombination mit einem App sogar zum Putzspass werden lässt! Zu guter Letzt ist die Wahl der Kinderzahnpasta ebenfalls entscheidend. Kinder sollten bis zum 6. Lebensjahr spezielle Kinderzahnpasta verwenden. Ab Schuleintritt kann auf die Juniorzahnpasta, und später auf eine «normale», für Erwachsene geeignete Zahnpasta gewechselt werden. Gerne beraten wir Sie individuell in Ihrer *kinderapotheke* zu diesem spannenden und wichtigen Thema.

Und zum Schluss noch dies: Nutzen Sie den vom Kanton zur Verfügung gestellten Gutschein für eine kostenlose Zahnkontrolle bei Ihrem Kinderzahnarzt!

Seline Spahr, Pharma-Assistentin
TopPharm Homberg Apotheke
zertifizierte medinform-*kinderapotheke*

Quelle: TopPharm Homberg Apotheke, zertifizierte medinform-kinderapotheke

Hypothekarbank Lenzburg

«Hypi»-Ratgeber
Alle zwei Monate in Ihrem Dorfheftli



Immobilien in der Schweiz

In vielerlei Hinsicht ist die Situation auf dem Immobilienmarkt der Schweiz ausserordentlich. So bleibt nicht zuletzt getrieben von historisch tiefen Zinsen auch zu Beginn des Jahres 2018 die Finanzierung von Immobilien sehr günstig. Im Gleichschritt mit den gestiegenen Bewertungen und in der Folge tieferen Renditen an den Finanzmärkten, sind auch die Renditen für Immobilienanlagen in den letzten Monaten unter Druck. Die verhältnismässig tiefen Zinsen haben aber auch zu einer anhaltenden Bautätigkeit und in verschiedenen Regionen zu einem stark gestiegenen Angebot an Immobilien geführt. Gemäss dem Bundesamt für Statistik war denn auch die Leerwohnungsziffer der Schweiz seit dem Ende der 90er Jahre nie mehr auch annähernd auf vergleichbar hohen Werten. Die logische Konsequenz dieser Entwicklung ist, dass sich die Angebotsmieten, gemessen von homegate.ch, in Kanton Aargau und den angrenzenden Kantonen bestenfalls seitwärts bewegen.

Die tiefen Renditen und das grosse Angebot dürften bis auf Weiteres auf Immobilienanlagen lasten. Kommt für Immobilienanleger erschwerend hinzu, dass sich auch in der Schweiz in den letzten Monaten die Zinsen von den historischen Tiefständen gelöst haben. Zwar bleiben die Finanzierungsbedingungen weiterhin günstig, prozentual verteuern sich diese aber substantiell.

Daneben gibt es aber auch weiterhin eine Reihe Faktoren, die die Immobilienmärkte stützen werden. So ist der Trend hin zu mehr Wohnraum ungebrochen. Dies insbesondere vor dem Hintergrund einer Konjunkturbeschleunigung. Auch können sich regionale Faktoren wie Stadtnähe oder gut ausgebaute Infrastruktur positiv auf die Nachfrage nach Immobilien auswirken. Wenige Märkte sind vergleichbar heterogen wie der Immobilienmarkt und auch nach dem jüngsten Zinsanstieg verharren die Finanzierungskosten auf vergleichbar tiefen Niveaus.

In der Summe dürften sich positive und negative Faktoren für die Immobilienpreise fürs Erste weitgehend die Waage halten. Das heisst aber nicht, dass es in einzelnen Bereichen des Immobilienmarktes nicht zu grösseren Korrekturen kommen kann.

Hypothekarbank Lenzburg AG | Hauptstrasse 12 | 5616 Meisterschwanden | 056 676 69 60

ZOC Wynental
Zentrum für Orthopädie und Chirurgie

Das leidige Thema Geld

Wir haben einen schönen Beruf mit einem hohen sozialen Status und im besten Falle macht er uns wohlhabend, nicht reich. Reich wird man in der freien Wirtschaft, wir – mit Ausnahme der Schönheitschirurgie – bewegen uns im System der solidarischen Sozialversicherung.

Die Ressourcen hier sind knapp bemessen und müssen immer wieder zwischen den Playern in diesem System – Krankenkassen, Ärzte, Spitäler, Pharmaindustrie etc. – neu verhandelt und aufgeteilt werden.

Zumindest die meisten von uns haben Freude an ihrer Tätigkeit. Sie versuchen nach bestem Wissen und Gewissen ihre Patienten zu behandeln. Sind diese zufrieden, werden sie uns weiterempfehlen und wir werden auch übermorgen noch genug zu tun haben.

So weit, so gut.

In letzter Zeit hört man jedoch immer wieder von Auswüchsen des Systems. Warum kostet z.B. eine kleine Metallschraube mit 2 Fäden daran, mit der ich Sehnen an der Schulter wieder an den Knochen nähe, mit 270 Franken 150 Mal mehr wie eine gleichwertige im Baumarkt, nur weil sie im medizinischen Bereich benutzt wird? Verrechnet man die Kosten für die Entwicklung, Zulassung, Sterilisation, dürfte die Schraube eigentlich nur 10 Mal so teuer sein. Warum sind Medikamente des gleichen inländischen Herstellers im benachbarten Ausland nur halb so teuer? Und warum ist es bei einem Gelenkersatzimplantat ebenso?

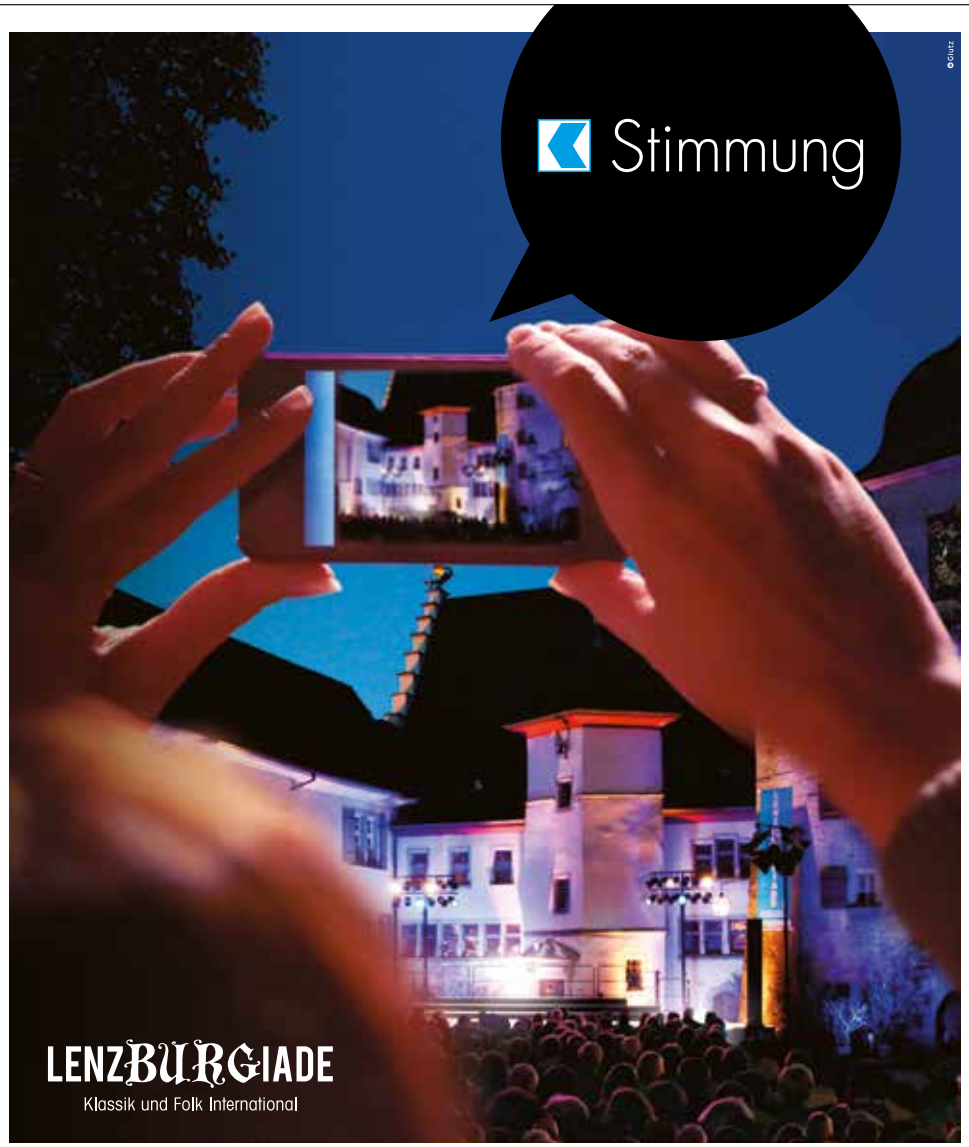
Aber auch Ärzte sind an dieser Kostentreiberei beteiligt. Abgerechnete Leistungen, die nicht erbracht wurden. Anpreisen von sinnlosen Therapien, für die der Patient dann selbst bezahlen soll, weil bisher jeder Beweis für die Wirksamkeit fehlt oder Durchführen von Operationen, die letztendlich nicht notwendig sind. Wir dürfen also keineswegs immer nur auf die anderen zeigen und dort Einsparungen anmahnen.

Die meisten von uns haben sicher den Beruf gewählt, um Menschen zu helfen. An uns wird ein sehr hoher ethischer Massstab angelegt, den wir auch von uns selbst einfordern müssen. Gehälter in der gleichen Höhe wie CEOs von Grossunternehmen sind im Gesundheitswesen genauso unangebracht wie in der freien Wirtschaft.

Genauso zu werten sind Vorstellungen in der Ärzteschaft, für besonders gute Leistungen (z.B. besonders schonende Nahttechnik bei Operationen) eine private Zusatzzahlung von Seiten des Patienten zu verlangen. Wir sollten eigentlich immer nur das Beste abliefern wollen, ungeachtet vom Versicherungsstatus des Patienten.

Dr. Michael Kettenring

Quelle: Dr. med. Michael Kettenring und Dr. med. Bernd Heinrich sind Belegärzte am Asana Gruppe AG Spital Menziken



Mit unserem Engagement in Sport, Kultur und Gesellschaft bieten wir vielen Menschen in unserer Region unvergessliche Erlebnisse.

akb.ch/sponsoring

Aargauische Kantonalbank

Vermeidbare Krankheiten bei Meerschweinchen

Viele Gesundheitsprobleme und ernsthafte Erkrankungen können durch artgerechte Haltung und Fütterung vermieden werden. Kontrollieren Sie regelmässig ob Ihr Meerschweinchen normal frisst und Kot absetzt. Überprüfen Sie auch Fell, Augen, Nase, Nägel und Fussballen.

Atemwegserkrankungen

Atembeschwerden beim Meerschweinchen werden oft durch zu trockene Luft und falsche Einstreu (z.B. staubiges oder feuchtes Heu) verursacht. Aber auch schlechtes, verdorbenes oder verschimmeltes Futter kann dafür verantwortlich sein. Kurzatmigkeit, Husten, Nasenausfluss, Appetit- und Antriebslosigkeit deuten auf eine Atemwegsinfektion hin.

Vitaminmangel kommt bei Meerschweinchen weitaus häufiger vor, als man denken mag.

Mangel an Vitamin C äussert sich unter anderem durch Zahnfleischblutungen. Betroffene Tiere magern ab, werden lethargisch und schwach. Da Meerschweinchen Vitamin C nicht selbst bilden können, muss eine ausreichende Zufuhr über das Futter durch Karotten und Grünzeug sichergestellt werden. Mangel an Vitamin A verursacht Krämpfe, Lähmungen, Bewegungsunlust und Atemnot. Vitamin A ist in Grünfutter, Salat und Karotten enthalten. Mangel an Vitamin B ist erkennbar u.a. durch Haarausfall, Haut- oder Darmerkrankungen, Wachstumsstörungen oder Lähmungen. Vitamin B finden wir in Sonnenblumenkernen.

Ballenentzündung (Pododermatitis)

Geschwollene und entzündete Fussballen (ev. mit Geschwüren) sind ein oft vorkommendes Problem. Übergewicht, Bewegungsmangel, überlange Krallen, zu harter, feuchter, schmutziger Boden sind Hauptverursacher dieser Krankheit. Meerschweinchen sollten auf weichem Bodenmaterial im Freien oder mit weichem Einstreumaterial (z.B Heu, Stroh, Holzspäne oder geschreddertes Papier) gehalten werden.



Milben

Ein geschwächtes Immunsystem, Stress oder schlechtes Heu kann den Milbenbefall begünstigen. Symptome sind Haarausfall, starker Juckreiz und Kratzen. Sollte ein Milbenbefall diagnostiziert werden, muss das ganze Gehege gründlich gereinigt und das Tier medikamentös behandelt werden.

Zahnprobleme

Die Zähne des Meerschweinchens wachsen zeitlebens nach. Meerschweinchen brauchen deshalb ständig etwas zum Nagen. Es sollten auch immer genügend Äste und Zweige zum Knabbern zu Verfügung stehen. Falsch abgenutzte Zähne können unter Umständen eine normale Nahrungsaufnahme verunmöglichen.

Wenn Sie vermuten, dass Ihr Meerschweinchen an einer der oben genannten Krankheiten leidet oder wenn Sie irgendwelche anderen Anomalien oder Probleme bemerken, wenden Sie sich bitte umgehend an Ihren Tierarzt.

Quelle: Tierpraxis Dr. Opher Berger, Reinach und Kleintierpraxis Dr. S. Küng AG, Beromünster

NEUE AUSSTELLUNG

Glasduschen | Wintergärten | Glastüren
Sitzplatzverglasungen | Glasgeländer



Öffnungszeiten

Montag – Donnerstag
07.30–11.30 Uhr
13.15–17.00 Uhr

Freitag
07.30–11.30 Uhr
13.15–15.30 Uhr

Samstag und ausserhalb Öffnungszeiten:
nach telefonischer Voranmeldung



HAERRY & FREY AG
GLASTECHNIK
SPIEGEL

Haerry & Frey AG
Widenmatt 2
CH-5712 Beinwil am See
Telefon 062 765 04 04

Clevere Lösungen aus Glas!

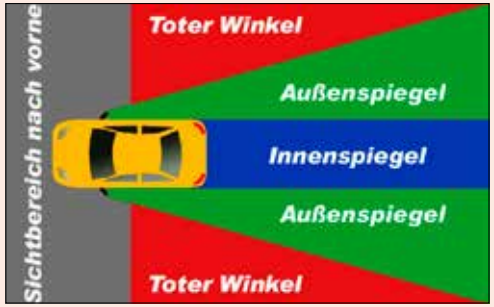
www.glas-haerry.ch

Toter Winkel bei Fahrzeugen

Häufige Ursache von schweren Unfällen ist der «Tote Winkel». Jedes Fahrzeug hat verschiedene «Tote Winkel». Besondere Vorsicht ist beim Rechtsabbiegen geboten.

Was ist der «Tote Winkel»?
Als «Toter Winkel» wird jener Bereich bezeichnet, der trotz Spiegel für den Fahrer nicht einsehbar ist. Dieser Bereich ist je nach Anzahl der Scheiben und Rückspiegel unterschiedlich gross und nicht vollständig zu vermeiden. Besonders grosse «Tote Winkel» gibt es konstruktionsbedingt bei Lastwagen und Bussen.

Jedes Fahrzeug hat vier «Tote Winkel»:
- direkt vor dem Fahrzeug (hohe Fahrzeuge)
- hinter dem Fahrzeug
- auf der linken Fahrzeugseite
- besonders gefährlich ist der «Tote Winkel» auf der rechten Seite



Am gefährlichsten sind rechts abbiegende Fahrzeuge, insbesondere Lastwagen und Busse. Der Fahrer kann nicht wie der Personenwagenlenker nach allen Seiten durch die Scheibe schauen und auch im Seiten- und Rückspiegel sieht er nicht alles.



Beachten Sie deshalb:
- Blickkontakt schafft Partnerschaft!
- Alles, was sich im «Toten Winkel» befindet, kann der Fahrer nicht sehen!
- Notfalls lieber auf die Vorfahrt verzichten
- Am Lichtsignal lieber hinter, als neben dem Lastwagen und Bus halten (mit dem Fahrrad)
- «Toter Winkel» kann auch durch eingeschränkte Sicht (beschlagene oder vereiste Scheiben oder Ladung usw.) verursacht werden

Vorsicht bei parkenden Autos:
Oft wird die Autotüre genau in dem Moment geöffnet, in dem sich der Radfahrer unmittelbar auf Höhe des Autos im «Toten Winkel» befindet.

Tipp:
Genügend Abstand zu parkenden Autos halten!

Wir wünschen Ihnen gute Fahrt!
Ihre Regionalpolizei

Quelle: Regionalpolizei aargauSüd und Regionalpolizei Lenzburg

Husqvarna READY WHEN YOU ARE
Profi-Leistung ⇔ Akku-Komfort
• Beratung vor Ort
• Verkauf
• Service in eigener Werkstatt
AKKU POWER
Lust auf Garten?
Lustenberger Landtechnik AG
Gleicher Akku für Rasenmäher, Rasentrimmer, Heckenschere, Kettensäge, Blasgerät, Hochentaster.
5732 Zetzwil Tel. 062 773 24 81 www.lustenberger-landtechnik.ch
Traktoren | Landmaschinen | Motorgeräte | Hydraulik-Service

Moto Bättig
CRF 1000 Africa-Twin
HONDA
Hauptstrasse 16
5737 Menziken
062 771 21 50
www.motobaettig.ch

BÄSE
Wirtschaft Roos
Familie Sandmeier
Roosweg 26, 5707 Seengen
Telefon 062 777 06 79
baesewirtschaft-roos.ch
Muttertagsmenü
Sonntag, 13. Mai
ab 11.30 Uhr
Anmeldung erwünscht.
Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

immo consult lindenmann
Simona Lindenmann
5616 Meisterschwanden
www.ic-immoconsult.ch
056 664 70 10
Verkauf von Immobilien und Bauland
Schätzungen und Bewertungen
Erst- und Wiedervermietungen
Verwaltung von Mietliegenschaften
Ihr persönlicher Mehrwert
im Seetal und Freiamt
bewerten vermarkten verkaufen

Vor und mit em Ässe

S'Vor'ässe
Das Voressen ist das Essen, das vor dem Essen gegessen wird. Das tönt zwar irgendwie logisch und doch ist für mich ein Voressen mit «Härdöpfu'schtock» eher ein Hauptgang. Nun, das war natürlich nicht immer so, unsere Vorfahren hatten eindeutig üppigere Mahlzeiten und ein Fleischgang hätte da nie genügt. So wurde vor dem Hauptgericht, welches meistens aus gebratenem Fleisch bestand, sehr gerne ein Sossenfleisch oder Ragout gereicht. Das hatte für die Küche zwei Vorteile, einerseits war es einfach vorzubereiten und zweitens war es einerlei, welches Fleisch, in welcher Qualität dazu verwendet wurde. Und so ist das Voressen auch heute noch unbestimmt in der Fleischsorte, hauptsache man kann für die Sosse «es Seeli» in den Kartoffelstock machen.

En Rouft
Eine frisch geschnittene Brotscheibe, mit ihrer wunderbar knusprigen Kruste, wer kann da schon widerstehen? Das Wort Kruste geht auf das lateinische «crusta» zurück, was ursprünglich verkrustetes Blut bedeutet und auch heute noch so verwendet wird, die «Brot'chruschte» hat ganz einfach ein ähnliches Aussehen. Das Gleiche ist mit der Brotrinde, welche ganz einfach an eine Baumrinde erinnert. Zum Glück gibt es noch Gegenden in denen der Begriff «Rouft, Rauft oder Ranft» verwendet wird. Das geht auf den Begriff «rama» zurück, mit dem eine Stütze oder ein Rahmen gemeint war. So ist es doch schön, dass in unserer Gegend das Brot seinen Rahmen erhält und nicht nur einfach mit einer Baumrinde verglichen wird.

nüütelig
Nun, über Geschmack kann man sich streiten, hat die Suppe aber kein oder sehr wenig Salz drin, dann schmeckt sie zwar nicht nach nichts, «nüüt», eher so nach fast nichts, dann ist die Suppe «ebe nüütelig». Hat es zwischen dem Gemüse grössere Lücken und der Koch hat ein bisschen gespart, dann ist die Suppe eher «lugg». Muss man mit seinen Ohren ganz nahe an die Suppe ran und man hört dann ein leises «ich be de es Süppli», dann sagt der Luzerner dazu «leis oder liis». Heute hat sich das aus dem Deutschen entlehnte fad eigentlich überall durchgesetzt, irgendwie finde ich das auch fad.

En Hafechääs
«So en Hafechääs», so ein Blödsinn, Quatsch oder Mist. Nun, was ist ein Hafenkäse? Man füllt eine Tonschüssel oder «en Hafe» mit Rohmilch, deckt diesen mit einem Tuch zu und wartet bis die Milch sauer wird und stockt. Mit Hilfe eines Siebes oder einem feinen Tuch, wird die gestockte Masse von der Molke getrennt, gut abgetropft wird dieser Hafenkäse mit etwas Salz und zum Beispiel Schnittlauch vermischt. Eine Delikatesse – und ich denke die meisten wissen schon um was es geht, genau, eine Quarksorte, den Sauermilchquark, ein Frischkäse «us'em Hafe».

Guet, ich meine, wenn d'Milch afoht im Hafe inne verfuule (fermentiere), de schmöckts scho no ordli schträng und de isch es keis Wunder, wenn der Eint oder Ander emol g'seit het: so en Hafechääs anschtatt so en Seich, oder? Auso eifach rein vom G'schmack här und so …



Sollte im Text irgendetwas über eine Suppe erzählt werden, so ist das nur ein Beispiel, es könnte genauso ein Voressen oder das TV-Programm damit gemeint sein. Zum Glück ist gegen die Fadheit der Suppe ein Kraut gewachsen, Maggi. «Seit'mer jetzt eigentlech Mat'schi oder Maggi und hiuft das ächt ou bem Färnsehprogramm?»

100 % SWISS MADE – DAFÜR STEHEN WIR!



ULTRA CLEAN ECO
Öl-Brennwertheizkessel kombinierbar mit Solar
Leistung 10 – 95 KW

müba
ENERGIETECHNIK

100% SWISS MADE



OPTIHEAT All-in-One
Wärmepumpe
Sole/Wasser oder Wasser/Wasser –
kompakt und zuverlässig

CTA
Klima Kälte Wärme

100% SWISS MADE

IN DER SCHWEIZ PRODUZIERT
UND MONTIERT VON IHREM ENERGIETECHNIKPROFI:

SUTER

Heizung . Sanitär . Wärmepumpen

André Suter GmbH • 5712 Beinwil am See • 062 772 42 62 • www.a-suter.ch

Pflegetipps für den Rasen von Claude Perrinjaquet

Ein gepflegter Rasen ist schön anzusehen, herrlich zum Daraufgehen und er bringt im Sommer eine angenehme Kühle an die Füsse. Er benötigt allerdings auch ordentlich Pflege und Arbeit, will regelmässig gemäht und bei Trockenheit bewässert werden.





Ist der Rasen erst einmal schön und dicht herangewachsen, braucht er stetige Pflege, damit er auch so bleibt. Grundvoraussetzung dafür ist ein regelmässiger Schnitt und mehrmaliges Düngen. Ist der Wasser- und Sauerstoffaustausch durch einen verfilzten Untergrund nicht mehr gewährleistet, muss der Rasen vertikutiert werden. Dabei wird er von abgestorbenen Grasresten, Unkraut und Moos befreit und die Bodenoberfläche eingeschnitten, wodurch der Sauerstoff wieder zirkulieren kann.

Nahrung für die Gräser, Luft für die Wurzeln

Auch der Rasen braucht ab und zu «Vitamine», damit er wieder auf Trab kommt. Ist er im Frühjahr in einem schlechten Zustand, benötigt er einen schnellwirksamen Dünger. Lassen Sie sich von uns beraten, richtig Düngen ist nicht so einfach, wie man meinen könnte. Hat der Rasen den Winter gut überstanden, genügt ein langsamwirkender Langzeitdünger.

Automower – der intelligente Rasenpfleger

Eine automatische Düngung erledigt der Automower von selbst. Durch den häufigen und stetigen Schnitt produziert er einen feinen, sich schnell zersetzenden Grasschnitt, der wie Dünger wirkt. Es gibt keinen Grasschnitt zu entsorgen und Unkräuter mögen das stetige Schneiden auch nicht. Der Automower lässt sich via App durch Ihr Smartphone starten, stoppen, sichern und konfigurieren – von überall her.

Wir beraten Sie gerne über alle erhältlichen Modelle und warten und überwintern Ihren zukünftigen besten Freund während seiner «arbeitslosen» Zeit.

Ihr Fachmann für alle Gartenarbeiten

Für eine effiziente Rasenpflege verfügen wir über das nötige Fachwissen und innovative Geräte und Maschinen. Rufen Sie uns an, wir beraten Sie gerne unverbindlich.

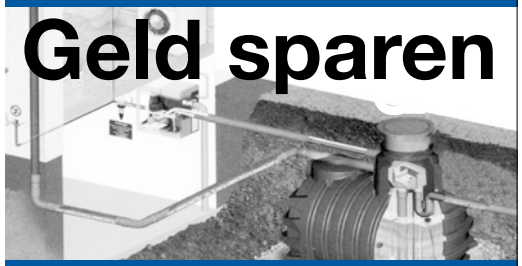
Seetaler Gartenbau AG
Claude Perrinjaquet, eidg. dipl. Gärtnermeister
Grünaustrasse 24, 5712 Beinwil am See
Tel. 062 771 46 67
www.seetalergartenbau.ch
info@seetalergartenbau.ch

AM Watershop AG

Schwimmbad / Whirlpool
Regenwassersammelanlagen
Gartenartikel / Baukeramik
Breiten 80, 5705 Hallwil
Telefon 062 777 44 45, www.water-shop.ch

Mit Regenwasser-Nutzung

Geld sparen



Besuchen Sie unsere Ausstellung

Fischer Dieter Hauswartungen
Moosgasse 8
079 778 84 68 5617 Tennwil
fischer-hauswartungen@bluewin.ch

20 % Rabatt

Auf alle Artikel im Volg Seengen

Ausser: Kehrichtmarken, Spirituosen, Depot, Lose, Gutscheine, elektronische Karten, Rauchwaren

Volg *frisch und fründlich*

Seengen
Montag – Freitag: 6.00 – 19.30 Uhr
Samstag: 6.00 – 17.00 Uhr

Nicht kumulierbar.
Aktion bis 30. April 2018



Hotel-Speiserestaurant Hallwyl



Speziell empfehlen wir Ihnen:
Spargel- und Frühlingsspezialitäten mit Bärlauch

Reservationen:
Hotel-Speiserestaurant Hallwyl
Boniswilerstrasse 17, 5707 Seengen
Telefon: 062 777 11 14
E-Mail: info@hallwylseengen.ch
Warme Küche 11 – 22 Uhr 365 Tage geöffnet

Tag der offenen Tür bei Atrium-design AG
14. April 2018 von 09:00 - 16:00 Uhr



ATRIUM design ag outdoor concepts

Atrium-design AG
Aarauerstrasse 8
5734 Reinach AG

T: +41 (0)62 771 90 20
atrium@wintergarten.ch
www.wintergarten.ch

Siegenthaler
Tankrevisionen AG
Heizöl • Diesel • Kohlen • Holz
Tel. 062 771 48 08
5737 Menziken • Fax 062 771 49 81
info@toptankrevisionen.ch
www.toptankrevisionen.ch

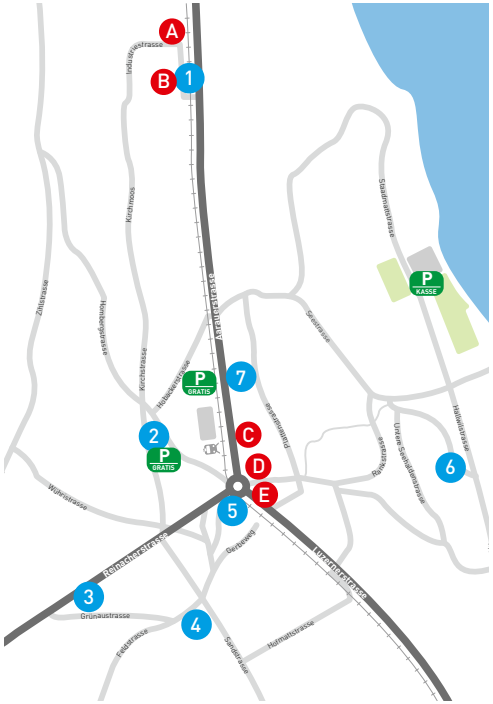
ELEKTRO
HOLLIGER
ENERGIE + KOMMUNIKATION
Fabrikweg 11, 5707 Seengen
Tel. 062 777 07 07
Fax 062 777 07 55
info@elektro-holliger.ch
www.elektro-holliger.ch
Ladenöffnungszeiten
Mo+Do 14.00–18.30 Uhr
Sa 8.00–12.00 Uhr
ELITE



Springen Sie auf das farbige Gewerbekarussell auf

Vollgas gibt das Böjuer Gewerbe nicht nur bei seiner täglichen Qualitätsarbeit, sondern auch dann, wenn es etwas zu organisieren gibt. Wie etwa die jüngste Gewerbeausstellung, die in Form eines eintägigen Gewerbekarussells am 5. Mai stattfindet. Springen Sie auf und fahren Sie mit. Es lohnt sich.

(tmo.) – Das Dorf Beinwil am See verwandelt sich am Samstag, 5. Mai von 9 bis 18 Uhr in ein einziges Ausstellungszelt. Genauer sind es sieben Standorte, welche auf das Dorf verteilt sind. Die Standorte und Haltestellen, die an einem Holzbänkli zu erkennen sind, befinden sich bei der Haerry & Frey AG, der Baumann Holzbau-Innenausbau AG, der Malerei Steiner AG, der Seetaler Gartenbau AG, der Fischer Automobile AG, der Grütter Bedachungen AG und bei der Michael Galli Dachfenster GmbH. Bei diesen Firmen sind dann weitere Firmen als Aussteller präsent und werden einen Einblick in ihre vielfältigen Dienstleistungen geben. Insgesamt sind 45 Aussteller auf das Gewerbekarussell aufgesprungen, was einmal mehr eindrücklich zeigt, dass in Böju alle am selben Strick ziehen, wenn es um einen gemeinsamen starken Auftritt geht. Ein Auftritt, der in diversen OK-Sitzungen bis ins Detail geplant wurde. Und so fehlt u.a. auch ein Transportmittel nicht, welches die Besucher bequem quasi vor die Haustüre der verschiedenen Standorte bringt. Da wäre zum einen ein Strassenbähnli im Dampfbahnlook und auf der anderen Seite der Kleinbus der Gebrüder Merz Reisen und Transporte AG. Zusätzliche fünf Ausstellungsorte befinden sich zudem wenige Gehminuten von der nächstgelegenen Haltestelle entfernt. Auch kulinarisch ist man gerüstet. Die grosse Festwirtschaft befindet sich in den Räumlichkeiten der Firma Haerry und Frey AG. Dort kann man sich von Res und Elisabeth Mäder sowie ihrem Team kulinarisch verwöhnen lassen. Auch das gemütliche Beisammensein und die Unterhaltung kommen nicht zu kurz. In der Festwirtschaft startet die MG Beinwil am See um 10 Uhr zu ihrem Auftritt. Am Abend (nach Ausstellungsschluss) werden die Ringos für Stimmung sorgen. Feuchtfröhlich wird es auch an der Gewerbe-Bar bei Baumann Hozbau-Innenausbau AG. Die Bar ist bereits am Freitagabend ab 20 Uhr für die Öffentlichkeit offen und wird vom WYNAexpo-OK geführt. Der Eintritt ist überall frei. Gratisparkplätz stehen beim Bahnhof und beim Chrosihus zur Verfügung. Infos unter www.hgvbeinwil.ch



Der Plan mit den verschiedenen Ausstellungsorten.

GEWERBE-RUNDREISE
DURCH BEINWIL AM SEE

5. MAI 2018 hgvbeinwil.ch
GEWERBEKARUSSELL
BEINWIL AM SEE

Zwischen 9 und 18 Uhr
dreht sich hier
alles ums Gewerbe



Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

- 45 Aussteller
- Freier Eintritt
- Gratis Parkplatz
- Shuttle-Betrieb mit Bähnli und Bus
- Hüpfburg
- Festwirtschaft
- Barbetrieb
- The Ringos
- MG Beinwil

Die Lüschers verleihen Fahrzeugen neuen Glanz

Heinz Lüscher gründete 1991 die Unternehmung «Autospritzwerk & Carrosserie Lüscher GmbH» in Leutwil. Sämtliche Carrosserie- und Lackierarbeiten bewältigte er 18 Jahre allein. Jetzt wird es langsam Zeit, an die Zukunft der Firma zu denken und da kommt sein Sohn Stefan ins Spiel! Er soll die Firma in den nächsten Jahren übernehmen.

(jlo) – Hier dreht sich alles ums Auto! In ihrer kleinen aber feinen Werkstatt kümmern sich Vater Heinz und Sohn Stefan Lüscher um alle Belangen des Autos, reparieren Unfallschäden und verleihen Oldtimern wieder neuen Glanz. Demontagearbeiten, Stossstangen ersetzen und Rostschäden beheben, alles tagtägliche Arbeiten der beiden Lüpuer. Jetzt ist es aber an der Zeit für eine Wachablösung. Heinz möchte nach fast 30 Jahren im Business seinem Sohn Stefan, dem gelernten Spengler, das Geschäft übergeben. Schon jetzt delegiert Heinz immer mehr Aufgaben an Stefan, damit er sich langsam zurückziehen kann. Denn die Autos sind auch bei seinem Sohn in besten Händen. Besucht er doch immer wieder Kurse und Weiterbildungen, damit er immer auf dem neusten Stand der Technologie ist. In ihrer Inhouse-Farbmischerei können sie bis zu 4000 verschiedene Farbtöne für jede Automarke und jedes Model anfertigen. In der Spritzkabine nebenan, erhalten die beschädigten Teile einen neuen «Anstrich», bevor sie dann wieder montiert werden. Man spürt: Da sind Fachmänner am Werk. Hier kümmert man sich um das Schadenmanagement, Fahrzeuge aller Grössen werden restauriert und Kratzer wie auch Beulen weggezaubert.



Die beiden Autoliebhaber Heinz und Stefan Lüscher.





Heizung
Wärme und Geborgenheit

Wir empfehlen uns für:

- Um- und Neubauten
- Wärmepumpen
- Stückholzanlagen
- Öl- und Gasheizungen
- Pelletsanlagen
- Solaranlagen

Bereuter Haustechnik AG

Boniswilerstrasse 10
5707 Seengen
062 777 18 13

Seetalstrasse 54
5706 Boniswil
056 622 32 28

info@bereuter-haustechnik.ch
www.bereuter-haustechnik.ch

HEIZUNG
BRENNERSERVICE
SANITÄR

Zu verkaufen Meisterschwanden - AG

12 exklusive Eigentumswohnungen mit Weitblick

3½- und 4½-Zimmer Wohnungen an Top-Lage - mit herrlicher Besonnung
Hochwertiger Ausbau, Tiefgarage, Lift uvm.
Preis ab CHF 690'000.--
www.bachmattweg.ch

Baustart bereits erfolgt!

Roland Meyer
RE/MAX Plus, 8965 Berikon
Tel. 056 511 10 12
roland.meyer@remax.ch

RE/MAX



Die Terrasse lädt nach einem Minigolfspiel zum verweilen ein.



Visitenkarte in der Tellimatt: die 18 - Loch - Minigolfanlage.



Peter Huber ist bereit für die Sommersaison 2018 im Tellimatt.

Die Minigolf - Saison ist eröffnet im Tellimatt Aesch

Ab jetzt können, in der grosszügigen und gepflegten 18-Loch - Outdoor-Minigolfanlage, Familien und Gruppen bei schönem Wetter die Anlage wieder benutzen, denn die Saison ist eröffnet! Wenn das Wetter nicht mitspielt, kann auch in der Indoorhalle Tennis, Squash oder Badminton gespielt werden.

(jlo) – Das Sport- und Freizeitzentrum Tellimatt in Aesch hält jede Altersgruppe auf Trab und zieht beim Einzug des Frühlings auch viele Minigölfler aus nah und fern an. An schönen Sonntagnachmittagen kann es vorkommen, dass bis zu 140 Besucher den Minigolfplatz beleben. Dieser grosse Ansturm verteilt sich aber wunderbar auf dem Platz, die bewirtete Terrasse und den Spielplatz. Tolle Sportangebote, eine hübsch gestaltete und gepflegte Anlage sind Erfolgsgarant im Tellimatt und bieten für Anlässe jeglicher Art das passende Ambiente. Für jede und jeden Sportbegeisterten hat es perfekte Angebote, die genutzt werden können: Ein Shuttle, zwei Badmintonschläger, drei Spielfelder von 24 auf 16 Metern und los geht das Badmintonspiel. Ein anderer Dauerbrenner im Tellimatt sind die zwei 32 x 32 Meter grossen Tennisfelder im Inneren des Gebäudes. Hierfür können Schuhe und die dafür vorgesehenen Rackets ausprobiert werden. Wenn der Schläger passt, besteht die Möglichkeit, ihn zu kaufen. Für diejenigen die es noch schneller mögen, ist das rasante Partnerspiel Squash eine gute Wahl. Im letzten halben Jahr sei die Nachfrage nach Squash enorm gestiegen und erfreue sich grosser Beliebtheit. Angeboten wird auch ein Online-Tool um Tennis-, Badminton- oder Squashplätze zu reservieren. Eine Dienstleistung, die die Tellimatt - Kundschaft sehr schätzt. Ein grosser Pluspunkt sind auch die sehr fairen Preise. «Über alles gesehen tragen diese zum Erfolg des ganzen Zentrums bei», wie Peter Huber sagt.

Bist du ein Fischer? Neuer Anglerzubehörshop in Seengen
Boniswilerstrasse 15 - 5707 Seengen - info@fischermaterial.ch - www.fischermaterial.ch - 079 829 10 10
FISCHER MATERIAL.CH
Öffnungszeiten
Di 14.00-18.30 / Fr. 14.00-18.30 / Sa. 10.00-14:00
Frühlings - Aktion
20% auf alle Rollen von
SHIMANO
gültig bis 12.05.2018
Manzli's Tierbetreuung
www.manzlis-tierbetreuung.ch Mobile 078 771 02 22
seetaler gartenbau ag
062 771 46 67
5712 Beinwil am See
www.seetalergartenbau.ch
Jetzt aktuell: Rasenpflege
Düngen, vertikutieren, Unkrautbehandlung,
Nachsaat. Wir beraten Sie gerne unverbindlich.



Produktion läuft: Michael Galli an der neuen CNC-Maschine.

CNC-Technik hat auch bei Michael Galli Einzug gehalten

Mit seiner Firma ist Michael Galli Spezialist für die Montage von Velux-Dachfenstern, Sonnen- und Insektenschutz, Reparaturen und Service-Arbeiten. Qualität steht dabei nicht nur bei den Fenstern und deren Endmontage im Vordergrund, sondern beginnt bereits bei der Produktion der Dachfensterverkleidungen, die neu auf einer neuen CNC-Maschine produziert werden.

(tmo.) – Zeit ist Geld, heisst es immer wieder. Zeit, die bei Michael Galli mit seiner Dachfenster GmbH aber noch nie auf Kosten der Qualität gegangen ist. Auch mit der neuesten Ausbaustufe in der Produktion nicht. Der innovative Geschäftsmann hat in seiner Firma am Löwenplatz in Beinwil am See das computergesteuerte Produktionszeitalter eingeläutet und in eine neue CNC-Maschine investiert. Seit kurzem steht sie in Betrieb und wird speziell bei der Produktion von Dachfensterfuttern eingesetzt. «Diese Maschine bringt unter anderem einen entscheidenen zeitlichen Vorteil und damit eine hohe Verfügbarkeit», wie Michael Galli die Effizienz anspricht. Mit der neusten Errungenschaft sind in Sachen Grösse und Neigung individuelle Lösungen möglich. Den Einsatz der neuen CNC-Maschine sieht Michael Galli auch im möglichen Dienstleistungsangebot für andere Handwerker. Einen Einblick in die moderne Produktion erhält man am 5. Mai. Dann dreht sich das 1. Gewerbekarussell Beinwil am See mit seinen vielfältigen Angeboten. Bereits vorher werden die Holzbänkli für die Warteplätze auf der Karussellroute auf der neuen Maschine produziert.



Neuwertiges Linder Sportboot

Verkauf oder in Bootsgemeinschaft





Liegeplatz in Beinwil Sommer und Winter vorhanden. Mit oder ohne Motor oder nur Motor erhältlich. Aluminiumboot, Länge: 3.55, Slipbar, Gewicht mit Motor: ca 100 kg, 8 PS, Yahama F8FMMS, Aussenborder 4 Takt Benzin
8 Motorbetriebsstunden; Inbetriebssetzung Boot: 2015 Inbetriebssetzung: Motor 2016/17
Zubehör: Ganzpersenning, Bimini-Top, Badeleiter, Slip, Ausrüstung nach MFK

Neupreis 11500.-, **VP 7000.-** Urs Wiezel +41 76 344 15 11 oder wiezel@urs-wiezel.ch

Gartenbau Gartenarchitektur Gartenpflege

NÜBLING

www.nuebling.ch 75 Jahre

062 777 13 07
info@nuebling.ch

Nübling AG Gartenbau
und Landschaftsarchitektur
Steinbrunnengasse 7 5707 Seengen







Poulets werden für die Bräunungskur auf dem Grill präpariert.



Bei den verschiedenen Grillständen herrschte Andrang.

1. Street Grill Tasting bei Comodo: Lecker, lecker!

(tmo.) – Für seine innovativen Events ist die Möbelhaus Comodo AG in Dürrenäsch mit dazugehörendem Grillcenter bestens bekannt. Wenn die Hunzikers etwas «anteigen», dann wirds ganz interessant. Das war auch beim Start in die Garten- und Grillsaison am Palmsonntagwochenende so. Und was für ein Empfang war das denn? Kaum war das Auto parkiert und die Autotür geöffnet, strichen einem schon verführerische Grilldüfte in die Nase. Das machte gluschtig, das machte gwundrig. Kurz: Das roch wortwörtlich nach mehr! Das Möbelhaus Comodo AG mit dazugehörendem Grillcenter hatte zum Saisonstart nach Dürrenäsch geladen. Neben der bekannt grossen Auswahl an Gartenmöbeln für das Outdoorwohnzimmer stand das hausinterne Grillcenter speziell im Fokus der Besucher. Und mit ihm das 1. Street Grill Tasting, welches draussen im Gange war. Namhafte Grillhersteller bestückten die Grillroste, Woks, Schalen, Pizzasteine, etc. mit allerlei Köstlichkeiten, um den Besuchern mit den leckeren Häppchen Lust aufs Grillieren und Ausprobieren zu machen. «Hier handelt es sich um einen Westschweizer-Wok, der hat gerne einen Schluck Weissen», wie Markus H. Seiler als Botschafter der Firma Weber Grill mit Moderator Michael Sokoll scherzte und noch etwas Weisswein zu seinem Gericht gab, das er auf dem Grill garte. Natürlich gabs dann jeweils auch an jedem Stand herrliche Probiererli, wie etwa Filet, Lachs, Poulet, Flammkucken, Pulled-Pork-Burger etc. Moderiert wurde der Anlass von Michael Sokoll, welcher den Grillprofis viele nützliche Tipps und Anregungen entlocken konnte. Speziell aber auch die Tatsache, dass das Grillieren grenzenlos ist.



Die beiden durften bei Weber-Grill Marshmallows grillieren. Moderator Michael Sokoll (l.) mit dem Landmann-Grillvertreter.





TELLIMATT
Sport- und Freizeitzentrum

Sport- und Freizeitzentrum
TELLIMATT
6287 Aesch LU
Telefon 041 917 31 00
www.tellimatt.ch



60 JAHRE 1958 2018 REGIONALER VW-PARTNER

Der neue up! GTI. Bereits für Fr. 18'800.–

Volkswagen

Garage Gloor AG
Dorfstrasse 489, 5728 Gontenschwil
Tel. 062 773 12 61, www.garage-gloor.ch



Ob Einzelbillet oder Kombilösung

Wir beraten damit Sie gut ankommen

In unserem Verkaufsbüro am Kronenplatz nehmen wir uns Zeit, Sie zu beraten zu allen Fragen mit dem öffentlichen Verkehr. Und wir verkaufen Ihnen gerne Billette zu Ihren persönlichen Reisewünschen.

Regionalbus Lenzburg AG
Lenzhardstrasse 3, 5600 Lenzburg
Tel. 062 886 10 00

Büro für Tourismus und Mobilität
Kronenplatz 24, 5600 Lenzburg
Tel. 062 886 45 47, billette@lenzburg.ch

REGIONALBUS LENZBURG

Moto Bättig AG hat mit Honda viele gute Trümpfe

Das Wetter und die Temperaturen wollten noch nicht so recht mitspielen. Trotzdem: Die Frühlingsausstellung bei der Moto Bättig AG lockte wieder viele Besucher an. Sie wollten sich über die Neuheiten und die bestehenden Modelle von Honda informieren.



Chris Burri auf dem Leichtgewicht der Naked-Bike-Familie, der CB125 R.





(tmo.) – Alles aus einem Guss: Honda wird bei der Moto Bättig AG in Menziken ins beste Licht gerückt. Nicht nur mit den optischen Auftritten im Showroom, im Büro und auf der Website. Hier wurde in den vergangenen Monaten investiert, um das Erscheinungsbild auf Honda-Norm anzupassen. Up to date ist man natürlich auch bei der Modellvielfalt, die man aus nächster Nähe begutachten konnte. Allen voran die CRF1000L African Twin, die als «Adventure Sports» einige Neuheiten erfahren hat. So zum Beispiel einen grösseren Tank, der nun eine Reichweite von 500 km bietet. Optimiert wurden unter anderem der Windschutz, der Federweg (+22 cm) und das Armaturenbrett. Einen weiteren Trumpf hat Honda mit seinen Naked-Bikes im Ärmel. Neo-Sports-Café heisst die neue Serie, die bereits im Vorfeld der Lancierung Verkaufsrenner-Qualitäten angemeldet hat. Die drei Bikes, welche eine Mischung aus Naked-Bike und Retro-Café-Rennmaschine sind, werden in drei Hubraumklassen (125, 300, 1000 ccm) erhältlich sein. «Lieferbar sind sie aber erst Ende April», wie Chris Burri sagt. Zusammen mit Willi Bättig und Walter Hermann bildet er das qualifizierte Team, das sich mit viel Fachwissen, Einsatz und Leidenschaft um die Motorräder der Kunden kümmert.

spöni power.ch

Service / Tuning / Revisionen von
Motorrädern / Rollern / Motorgeräten

Spöni Power / Jörg Eggimann
Hallwilerstrasse 7 / CH-5724 Dürrenäsch
Tel. / Fax +41 (0)62 777 00 86
Mobile +41 (0)79 342 15 46
www.spoenipower.ch / info@spoenipower.ch

Für alle Marken die richtige Garage

Service / Tuning / Reifen / Reparaturen



Müller Eisstrahltechnik

5707 Seengen | 5616 Meisterschwanden
062 777 42 43
muellerbeton.ch

Leibundgut Haushaltapparate

Ihr Spezialist für Electrolux

Erleichtert Ihren Haushalt!



WA GL4 E300
Mit ÖkoMix-Technologie im Gerät wird jede Masche, jede Faser und jeder Faden in empfindlichen Kleidungsstücken gereinigt und gepflegt.

Grossgeräte - Aktion

Kaufen Sie ein Grossgerät nach Wahl bei uns und erhalten Sie Gratis eine Kaffeemaschine inkl. Kapsel Starterpaket

CHICCO D'ORO



Tel. 062 777 27 27
M. 079 647 52 68
M. 079 829 10 10

Öffnungszeiten
Mo-Fr 17.00-19.00
Sa 09.30-12.00
13.30-15.30

Seetalstrasse 193/3 - 5706 Boniswil - info@haushaltapparate-leibundgut.ch



Internorm
Fenster – Haustüren

DIE GRÖSSTE FENSTER-VIELFALT DER SCHWEIZ!

FENSTER CENTER

Fenster-Center AG Reinach
Aarauerstrasse 29 | 5734 Reinach AG
Telefon 062 772 42 22 | Fax 062 772 42 24
www.fenster-center.ch | briefkasten@fenster-center.ch

Alles spricht für Internorm

SONNWEMO
Sonnen- und Wetterschutz — kompetent & zuverlässig!



Frühlingsaktion
vom 01.04.-30.04.2018

Würfeln Sie Ihre Prozente
20% plus 1 % pro Augenzahl





Dienstleistungen

Reparatur | Ersatz | Service | Neuanfertigungen

Sonnwemo GmbH | 5707 Seengen
Telefon 056 618 00 00 | Fax 056 618 00 10
office@sonnwemo.ch | www.sonnwemo.ch

Stoffersatz
Kontrolle / Reinigung
Service / Ersatz

SEIT 60 JAHREN VORTEILHAFT
Feiern Sie mit sportlichen Jubiläumsangeboten

60 YEARS FORD SWITZERLAND



WYNA GARAGE AG

Sandgasse 23, 5734 Reinach
Tel. 062 771 47 91
www.wyna-garage.ch



Stadelmann Garage AG, Aesch: Über 40 Jahre Nissan

Tradition, Kontinuität und Qualität gehören zur Stadelmann Garage AG in Aesch wie die Marke Nissan. Seit bald 50 Jahren existiert das Familienunternehmen bereits und seit über 40 Jahren führt es erfolgreich die Markenvertretung von Nissan.

(fhu) – Erfolg bekommt man nicht einfach so in den Schoss gelegt. Das Fundament für den erfolgreichen Garagenbetrieb hat Firmengründer Othmar Stadelmann vor fast 50 Jahren gelegt. Mit der Reparatur von Fahrzeugen verschiedenster Marken hat er sich einen Namen gemacht. Investitionen (Erweiterungsbau Garage und Lager, Einstellhallen, Waschanlage, Showroom etc.) stand er immer offen gegenüber. Auch gehörte die Garage Stadelmann 1977 zu den allerersten Vertretern der Weltmarke Nissan (damals noch Datsun). Der Name Stadelmann und die Marke Nissan sind eine Allianz, von welcher die Kunden beim Fahrzeugkauf oder bei Reparaturen profitieren können. Natürlich auch dank der 2. Generation, die durch Markus Stadelmann vertreten wird. Er leitet die Geschicke des Familienunternehmens und sorgt zusammen mit einem kompetenten Team aus ausgebildeten Automechanikern dafür, dass der Kunde von der weitum bekannt hohen Qualität profitieren kann. Service- und Wartungsarbeiten werden an Fahrzeugen aller Marken im Hauptgeschäft in der Tellimatt 6 ausgeführt, denn mit modernsten Einrichtungen und Mehrmarkendiagnosegeräten ist man bei der Stadelmann Garage





AG immer auf dem neusten Stand. Für die bevorstehende warme Jahreszeit wichtig: Dank der Anschaffung eines vollautomatischen Klimagerätes können Service- und Wartungsarbeiten an Klimaanlagen sämtlicher Fahrzeuge ausgeführt werden, auch wenn das Fahrzeug bereits mit dem neuen Klimamittel R1234yf ausgerüstet ist. Der Verkauf von Neuwagen und Occasionsfahrzeugen aller Marken und in allen Preisklassen bildet ein ebenfalls gewichtiges Standbein des Unternehmens.



Showroom an der Hauptstrasse, Garage Tellimatt 6 (Bild oben).



Wobei man mit der Marke Nissan über eine breite Modellpalette verfügt, die praktisch für jeden Geschmack und alle Bedürfnisse etwas zu bieten hat. Vom Kleinwagen Micra bis hin zu starken SUVs, Sportwagen, Pickups und Nutzfahrzeugen. Auch das mit Abstand meistverkaufte Elektrofahrzeug der Welt, der Nissan Leaf (ganz aktuell in der neuesten Version vorgestellt worden), gibts bei der Stadelmann Garage AG in Aesch.





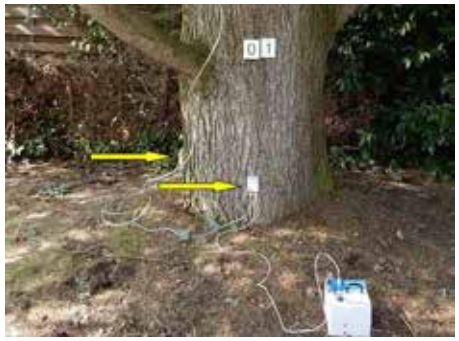
AKTUELL — nach dem stürmischen Jahresanfang…..

hat sich einmal mehr gezeigt, wie wichtig es ist, dass Bäume optimale Standortbedingungen haben und richtig gepflegt werden. Wurden doch von „Burglind“ oft Bäume mit bestehenden Wurzelschädigungen, zu kleinen Baumscheiben und zu schweren Kronen entwurzelt.

Das Team der Sana Baumpflege AG Meisterschwanden befasst sich seit **25 Jahren** mit genau diesen Situationen:

Steht der alte Baum sicher?

Bei der Statikmessung wird die Stand und Bruchsicherheit berechnet.



Sind meine Bäume gesund?

Ein Baumpfleger mit viel Erfahrung beantwortet Ihnen diese Frage.



Welche Pflege benötigt mein Baum?

Wir beraten Sie gerne und empfehlen die notwendigen Arbeiten.



Guido Wagner als Inhaber der Sana Baumpflege AG und seine langjährigen Mitarbeiter führen mit Begeisterung und Freude alle Arbeiten rund um die Bäume aus.

Zusätzlich zur Baumpflege fällen wir auch Bäume schnell, sicher und fräsen die Wurzelstöcke auch aus.

SANA BAUMPFLEGE

www.sana.ch **056 6701144**

Neuheiten bei Atrium-design AG

Passend zum Start in den Frühling stellt Atrium-design AG ihre neuen Produkte vor. Ob Balkon-Sitzplatzverglasungen, Sonnen- und Wetterschutzsysteme, Wintergarten oder transparenter, verglaster Wohnraum: ATRIUM-design AG an der Aarauerstrasse 8 in Reinach, lädt am 14. April 2018 zwischen 9.00 und 16.00 Uhr zum Tag der offenen Tür ein.

Neu bei uns im Showroom:
Der Immer-Garten von Finstral

(Eing.) – Mehr Raum, mehr Licht, mehr Wohnqualität. Mit einem Ganzjahres-Wintergarten von Finstral, kommen Sie raus aus dem Alltag, auch wenn Sie drinnen bleiben. Immer. Ob klassisch elegant oder schlicht und modern, mit den vielseitig einsetzbaren Wintergarten-Systemen von Finstral, bieten wir Ihnen den optimalen Partner, um Ihre Wintergarten-Oase zu erschaffen. Ihren Ruhepol für 365 Tage im Jahr.



Das Pergolasystem Renson «Skye»

Das Lamellendach «Skye» ist die Weiterentwicklung vom bereits bekannten Modell Camargue. Auf Wunsch kann man die drehbaren Dachlamellen vertikal ausrichten, so, dass man in den Genuss von Sonnenlicht kommt. Ab sofort ist es aber auch möglich, diese seitwärts zu einem Paket zu verschieben. So erhält man maximalen Lichteinfall und eine offene Sicht nach oben.

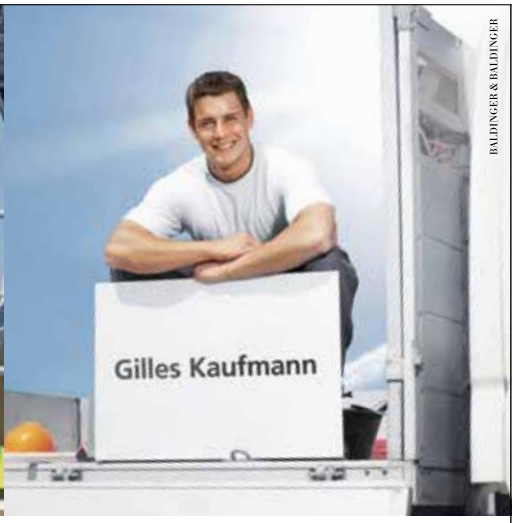


Auch das ist neu: Leiner-Q.bus

Das freistehende Beschattungssystem Q.bus verbindet modernes Design mit neuester Technik und vielfältigen Einsatzmöglichkeiten. Ob auf der Terrasse, in Ihrem Garten oder als Gastro-Konzept. Mit seiner innovativen Dachkonstruktion bietet der Q.bus überall perfekten Schutz vor Sonnenstrahlen – und vor leichtem Regen.







BALDINGER & BALDINGER

Wir sind Ihre Kundenmaurer im Seetal.
Anruf genügt 079 485 02 87.

Grundmann Bau AG
Poststrasse 10, 5707 Seengen und Wynenfeld 10, 5034 Suhr
062 855 23 23, www.grundmann.ch

Grundmann
Die Baumeister

Roger Federer hat einen,
Trump hat mehrere ...
Jeder braucht einen
zuverlässigen Gärtner;
was ist mit Ihnen?
Die Entscheidung ist
gleichzeitig die Lösung!

BUSi
GARTENBAU

Vom Gartenbeet jäten, bis zum Neubau
über eine Oase oder eine spezielle
Terrassenbepflanzung bieten wir alles an.

Profitieren Sie von unserer
25-jährigen Erfahrung

Der Chef kommt persönlich
079 222 34 24

